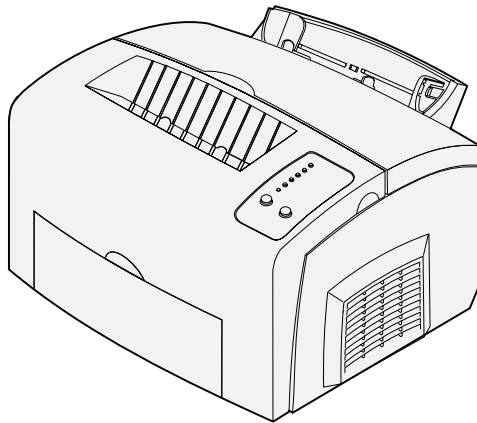


Stampante laser Dell™ Personal P1500

Manuale dell'utente

Argomenti:

- Installazione della stampante
- Caricamento della carta
- Informazioni sul software
- Installazione dei driver per stampante

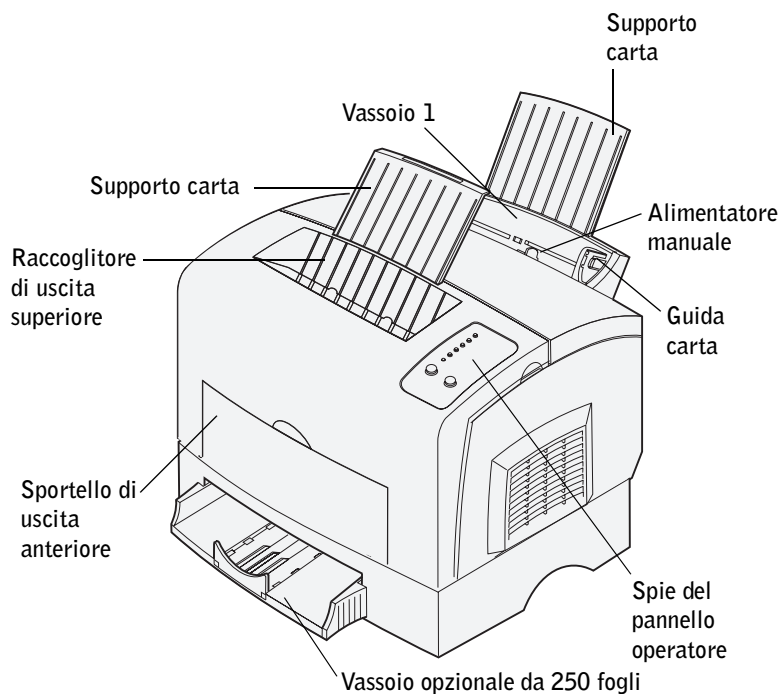


Ordinazione delle cartucce di toner

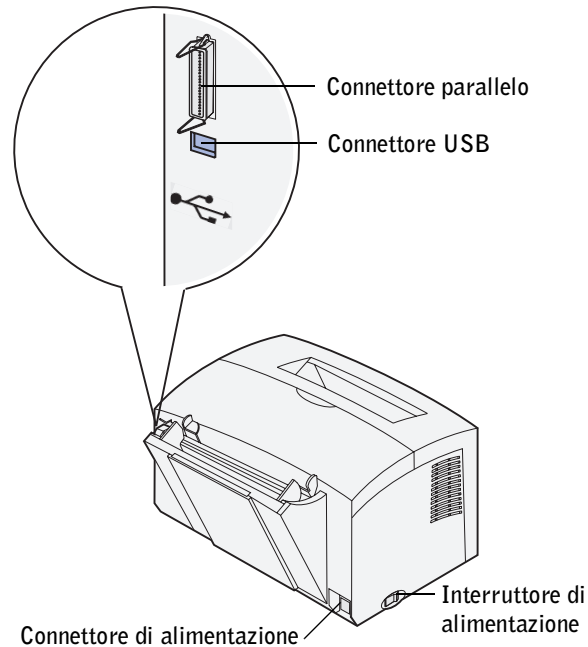
Le cartucce di toner Dell™ sono disponibili solo presso Dell. È possibile richiedere le cartucce di toner online all'indirizzo www.dell.com/supplies o telefonicamente.

STATI UNITI	877-465-2968 (877-Ink2You)
Canada	877-501-4803
Messico	001-800-210-7607
Portorico	800-805-7545
Regno Unito	0870 907 4574
Irlanda	1850 707 407
Francia	0825387247
Italia	800602705
Spagna	902120385
Germania	0800 2873355
Austria	08 20 - 24 05 30 35
Paesi Bassi	020 - 674 4881
Belgio	02.713 1590
Svezia	08 587 705 81
Norvegia	231622 64
Danimarca	3287 5215
Finlandia	09 2533 1411
Svizzera	0848 801 888

Stampante laser Dell™ Personal P1500



Utilizzare questo componente:	Per:
Vassoio 1	Caricare fino a 150 fogli di carta o fino a 10 fogli di altri supporti.
Supporto carta	Sostenere i materiali di stampa caricati nel vassoio 1 o nel raccoglitore di uscita superiore.
Alimentatore manuale	Caricare un solo foglio di carta o altro supporto. Da utilizzare con lucidi, etichette, buste e cartoncini.
Guide carta	Regolare la larghezza del supporto nel vassoio 1 e nell'alimentatore manuale.
Spie del pannello operatore	Verificare lo stato della stampante.
Raccoglitore di uscita superiore	Impilare i documenti con il lato di stampa rivolto verso il basso.
Sportello di uscita anteriore	Stampare su supporti speciali, ad esempio etichette o cartoncini.
Vassoio opzionale da 250 fogli	Aumentare la capacità di caricamento della carta.





Utilizzare questo componente:	Per:
Connettore parallelo	Collegare il computer alla porta parallela della stampante, se si utilizza un cavo parallelo.
Connettore USB	Collegare il computer alla porta USB della stampante, se si utilizza un cavo USB.
Connettore di alimentazione	Collegare la stampante a una presa elettrica con messa a terra tramite un cavo di alimentazione (dopo aver collegato tutte le altre periferiche).
Interruttore di alimentazione	Accendere o spegnere la stampante.
NOTA: È possibile utilizzare un cavo parallelo o USB ma non entrambi.	

Accesso alla Guida per l'utente

Per accedere alla Guida per l'utente, fare clic su **Start** → **Programmi** → **Stampanti Dell** → **Stampante laser Dell P1500** → **Guida per l'utente**.

Note, avvertenze e precauzioni

 **NOTA:** Indica informazioni importanti che consentono di ottimizzare l'uso della stampante.

 **AVVERTENZA:** Indica il rischio di danni ai componenti hardware o perdite di dati, oltre a fornire suggerimenti su come prevenire questi problemi.

 **ATTENZIONE!** Indica il rischio di danni materiali, lesioni fisiche o morte.

Le informazioni riportate in questo documento possono essere modificate senza preavviso.

© 2003 Dell Computer Corporation. Tutti i diritti riservati.

È severamente proibita la riproduzione in qualsiasi forma senza consenso scritto di Dell Computer Corporation.

Marchi menzionati nel presente documento: *Dell* e il logo *DELL* sono marchi di Dell Computer Corporation; *Microsoft*, *Windows* e *Windows NT* sono marchi registrati di Microsoft Corporation.

Nel presente documento possono essere menzionati marchi e denominazioni commerciali relativi a marchi e denominazioni o prodotti di altre società. Dell Computer Corporation rinuncia a qualsiasi interesse proprietario in relazione ai marchi e alle denominazioni commerciali appartenenti a terzi.

DIRITTI LIMITATI DEL GOVERNO DEGLI STATI UNITI


Il presente software e la relativa documentazione vengono forniti con DIRITTI LIMITATI. L'uso, la copia o la divulgazione da parte del governo sono soggetti alle limitazioni previste nel sottoparagrafo (c)(1)(ii) della clausola Rights in Technical Data and Computer Software in DFARS 252.227-7013 e nelle disposizioni FAR applicabili: Dell Computer Corporation, One Dell Way, Round Rock, Texas, 78682, USA.

Informazioni sulle emissioni FCC



Questa apparecchiatura è stata collaudata ed è risultata conforme ai limiti stabiliti per i dispositivi digitali di Classe B, Parte 15, delle norme FCC.
Per ulteriori informazioni, consultare il CD *Driver e programmi di utilità*.

ATTENZIONE: Norme di sicurezza

- Il presente prodotto utilizza la tecnologia laser.

 **ATTENZIONE! L'uso di controlli, regolazioni o procedure diversi da quelli qui specificati può causare l'esposizione a radiazioni pericolose.**

- Il prodotto utilizza un processo che sottopone a riscaldamento i supporti di stampa; il calore generato può determinare l'emissione di sostanze nocive da parte dei supporti. Leggere attentamente la sezione riguardante la scelta appropriata dei supporti di stampa in modo da evitare il rischio di emissioni nocive.

 **ATTENZIONE! Se il prodotto non è contrassegnato dal simbolo  deve essere collegato a una presa elettrica con messa a terra.**

- Il cavo di alimentazione deve essere collegato ad una presa elettrica posta nelle vicinanze del prodotto e facilmente raggiungibile.
- Per la manutenzione o le riparazioni, escluse quelle descritte nelle istruzioni operative, consultare il personale di assistenza autorizzato.
- Questo prodotto è stato progettato in conformità a standard di sicurezza e per l'uso con componenti specifici autorizzati da Dell. Le caratteristiche di sicurezza di alcune parti possono non essere di immediata comprensione. Dell declina qualsiasi responsabilità legata all'uso di componenti non autorizzati.

Sommario

Accesso alla Guida per l'utente	4
Informazioni sulle emissioni FCC	6
ATTENZIONE: Norme di sicurezza	7
1 Disimballaggio della stampante	
Applicazione della mascherina del pannello operatore	15
2 Installazione dei materiali di consumo della stampante	
Installazione della cartuccia di stampa	18
Disimballaggio della cartuccia di toner	18
3 Installazione del cassetto opzionale da 250 fogli	
4 Installazione delle schede di memoria opzionali	
Rimozione del coperchio laterale della stampante	26
Rimozione della piastra della scheda di sistema	28
Installazione di una scheda di memoria	29
Reinstallazione della piastra della scheda di sistema	31
Reinstallazione del coperchio laterale della stampante	32

5	Caricamento della carta	
	Caricamento del vassoio 1	36
	Caricamento del vassoio opzionale da 250 fogli	40
	Caricamento dell'alimentatore manuale	45
6	Collegamento della stampante	
	Collegamento di un cavo	48
	Accensione della stampante	49
	Panoramica del software	50
	Monitor di stato	51
	Finestra Stato di stampa	51
	Finestra Riordina toner	51
	Utilità di configurazione della stampante locale Dell	52
	Disinstallazione del software della stampante Dell	52
	Profilo driver	53
	Installazione dei driver per stampante	53
	Se la stampante Dell e il computer sono stati acquistati insieme	53
	Se la stampante Dell è stata acquistata separatamente	54
	Uso di Windows XP con un cavo USB o parallelo	54
	Uso di Windows 2000 con un cavo USB o parallelo	55
	Uso di Windows Me con un cavo USB o parallelo	56
	Uso di Windows NT con cavo parallelo	57
	Uso di Windows 98 con un cavo USB o parallelo	57
	Condivisione della stampante	59
7	Configurazione dei vassoi carta	
	Impostazioni di tipo e dimensioni	62

8 Verifica dell'installazione della stampante

Stampa di una pagina delle impostazioni dei menu	66
--	----

9 Appendice

Come contattare Dell	70
--------------------------------	----

Contratto di licenza software Dell™	82
---	----

Garanzia limitata	83
-----------------------------	----

Diritti limitati del governo U.S.A.	84
---	----

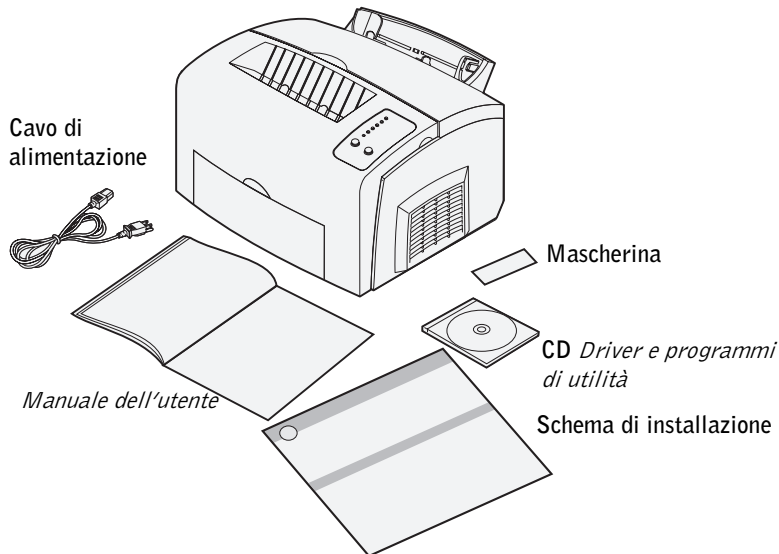
Generali	84
--------------------	----

SEZIONE 1

Disimballaggio della stampante

Applicazione della mascherina del pannello operatore

- 1 Scegliere una superficie adeguata su cui posizionare la stampante.
 - Lasciare spazio sufficiente per l'apertura del coperchio della stampante, dello sportello di uscita e del vassoio opzionale da 250 fogli. È inoltre importante lasciare intorno alla stampante lo spazio necessario ad assicurare un'adeguata ventilazione.
 - Per un corretto posizionamento:
 - Scegliere una superficie piana e stabile
 - Non esporre a flussi d'aria diretti di condizionatori, termosifoni o ventilatori
 - Non esporre a luce solare, a condizioni di estrema umidità o a sbalzi di temperatura
 - Scegliere una superficie pulita, asciutta e priva di polvere
- 2 Estrarre tutti i componenti dalla confezione e controllare che siano presenti i seguenti elementi:



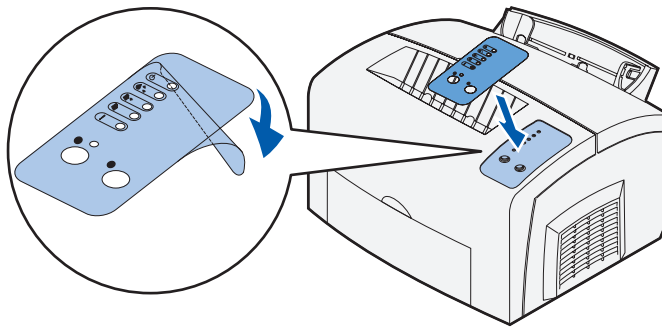
- Schema di installazione
- Stampante con cartuccia di toner installata
- Cavo di alimentazione
- *Manuale dell'utente*
- *CD Driver e programmi di utilità*
- Mascherina del pannello operatore (solo versioni non inglesi)

In caso di componenti mancanti o danneggiati, contattare Dell all'indirizzo support.dell.com per assistenza.

Conservare la confezione e il materiale di imballaggio nel caso fosse necessario reimballare la stampante.

Applicazione della mascherina del pannello operatore

Se la confezione della stampante contiene una mascherina in una lingua diversa dall'inglese e si desidera utilizzarla, rimuovere la pellicola di protezione, posizionarla correttamente sul pannello operatore e applicarla.



SEZIONE 2

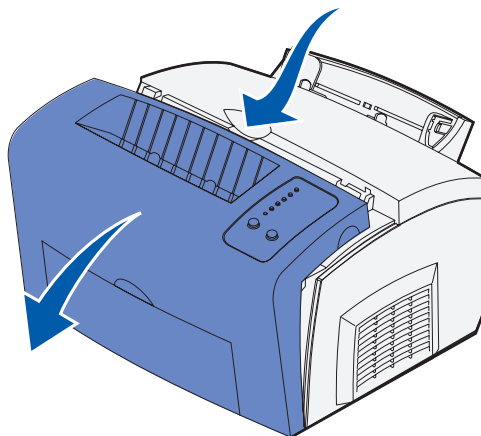
Installazione dei materiali di consumo della stampante

Installazione della cartuccia di stampa

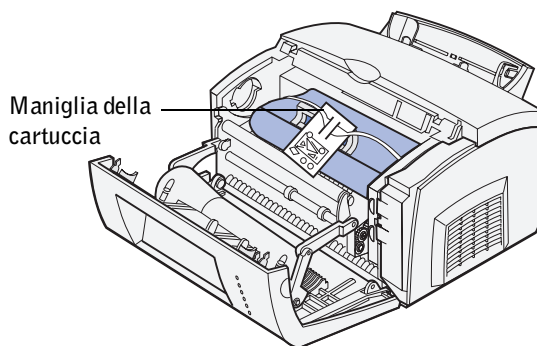
Installazione della cartuccia di stampa

Disimballaggio della cartuccia di toner

- 1 Abbassare il coperchio della stampante utilizzando la linguetta.

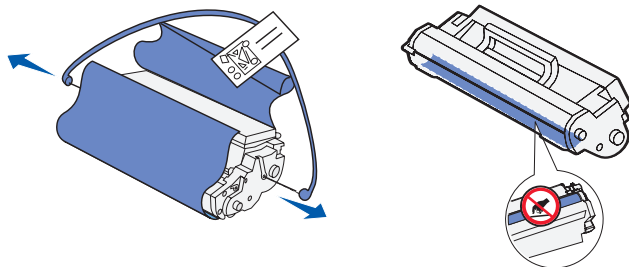


- 2 Afferrare la cartuccia di toner dalla maniglia (raffigurata dietro l'etichetta di imballaggio) e sollevarla.



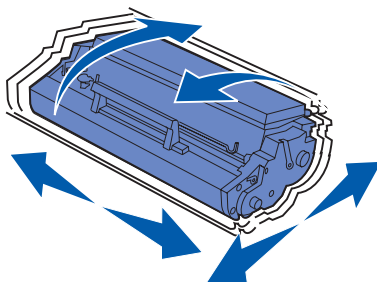
- 3 Rimuovere il polistirolo dalla cartuccia di toner.

- 4 Rimuovere la plastica applicata alle estremità della cartuccia di toner.
Eliminare i materiali di imballaggio.

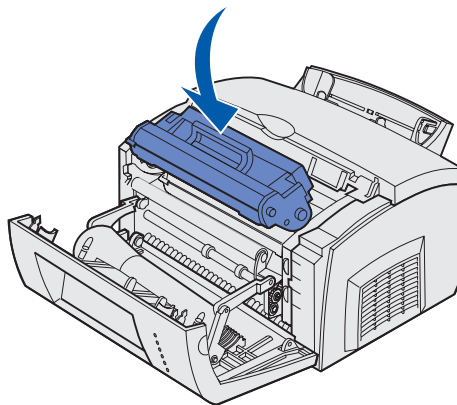


NOTA: Non toccare il tamburo del fotoconduttore sul fondo della cartuccia di toner.

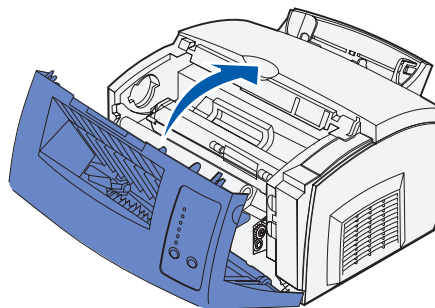
- 5 Agitare delicatamente la cartuccia per distribuire uniformemente il toner.



6 Inserire la cartuccia di toner:



- a** Allineare le frecce colorate poste su entrambi i lati della cartuccia alle frecce corrispondenti nella stampante.
 - b** Tenendola per la maniglia, inclinare la cartuccia di toner verso il basso in modo da inserirla nelle apposite scanalature.
 - c** Premere la cartuccia fino a farla scattare in posizione.
- 7** Chiudere il coperchio della stampante.



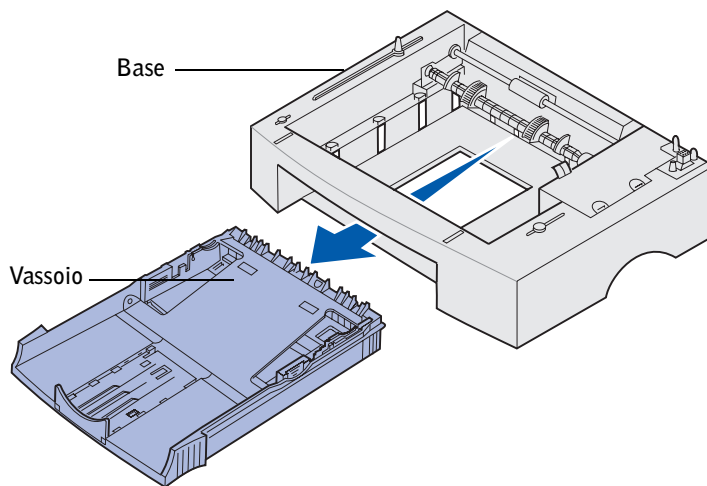
Se il coperchio della stampante non si chiude, verificare che la cartuccia di toner sia posizionata correttamente. Non forzare la chiusura del coperchio.

SEZIONE 3

Installazione del cassetto opzionale da 250 fogli

Per aumentare la capacità di caricamento della stampante, è possibile acquistare un cassetto opzionale da 250 fogli, composto da una base e un vassoio.

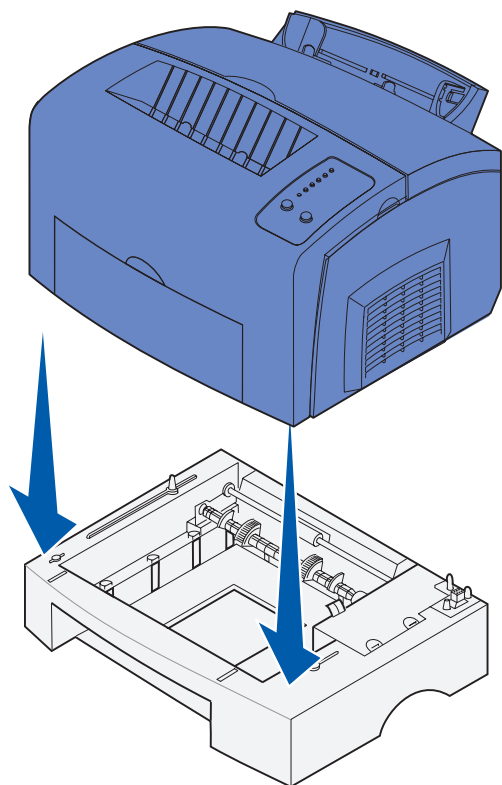
NOTA: Se il cassetto opzionale da 250 fogli viene aggiunto successivamente, si raccomanda di spegnere la stampante prima di installarlo.



Se è stato acquistato il cassetto opzionale, attenersi alle seguenti istruzioni per installarlo.

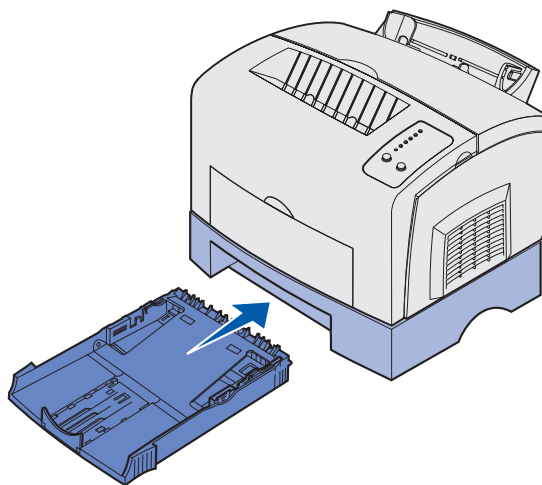
- 1** Estrarre il vassoio dalla base.
- 2** Rimuovere tutto il materiale di imballaggio e il nastro adesivo dal vassoio e dalla base.
- 3** Posizionare la base nel punto in cui verrà collocata la stampante.

- 4 Allineare la stampante alla parte anteriore della base e collocarla su di essa.



Verificare che la base sia stabile.

5 Inserire il vassoio.



Dopo aver completato l'installazione della stampante, stampare una pagina delle impostazioni dei menu per verificare che il cassetto da 250 fogli sia presente nell'elenco Disposit. installati (vedere pagina 66).

Per ulteriori informazioni sul caricamento del cassetto da 250 fogli, vedere "Caricamento del vassoio opzionale da 250 fogli" a pagina 40.

Per ulteriori informazioni sulla configurazione del cassetto da 250 fogli per la stampa, vedere "Configurazione dei vassoi carta" a pagina 61.

SEZIONE 4

Installazione delle schede di memoria opzionali

Rimozione del coperchio laterale della stampante

Rimozione della piastra della scheda di sistema

Installazione di una scheda di memoria

Reinstallazione della piastra della scheda di sistema

Reinstallazione del coperchio laterale della stampante

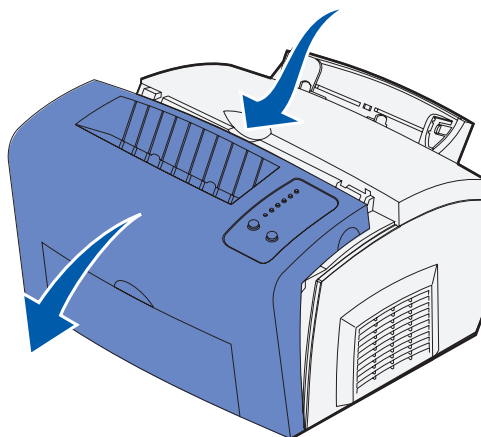
È possibile personalizzare la capacità di memorizzazione e la connettività della stampante aggiungendo delle schede opzionali.

⚠ ATTENZIONE! Se le schede di memoria vengono collegate alla stampante dopo l'installazione iniziale, spegnere la stampante e scollegare il cavo di alimentazione prima di procedere.

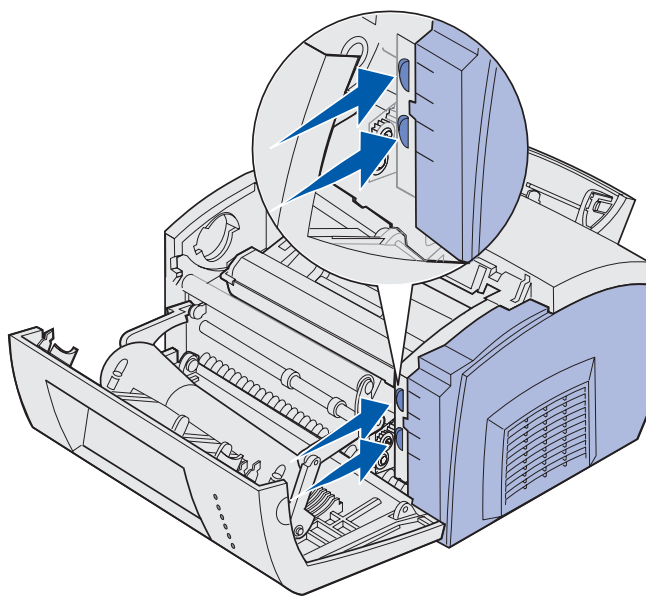
Rimozione del coperchio laterale della stampante

Prima di installare opzioni di memoria, rimuovere il coperchio laterale dalla stampante.

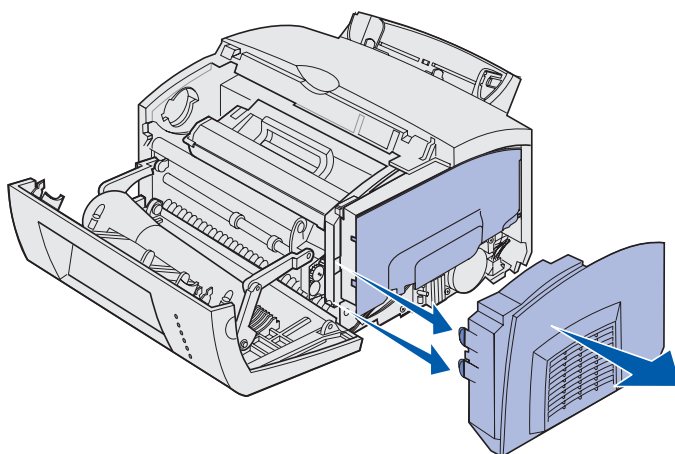
- 1 Aprire il coperchio anteriore della stampante.



2 Premere con decisione le due linguette ovali aprendo il coperchio laterale.



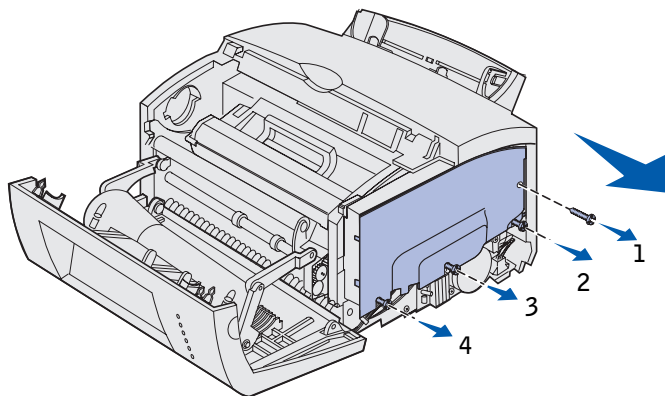
3 Rimuovere con cautela il coperchio e metterlo da parte.



Rimozione della piastra della scheda di sistema

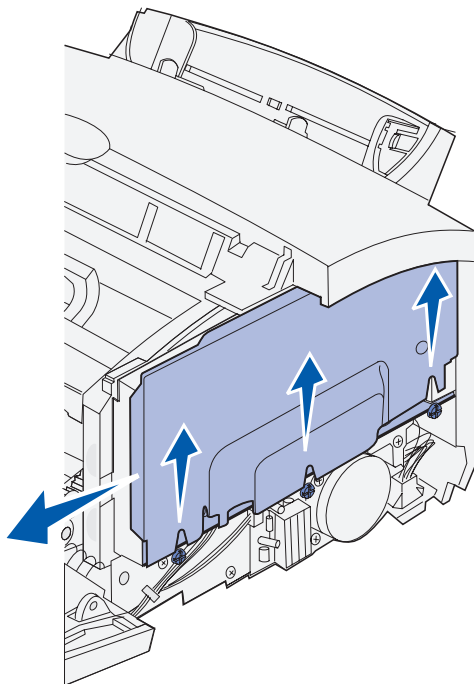
Per rimuovere la piastra metallica che copre la scheda di sistema, utilizzare un cacciavite Phillips n. 2.

- 1 Rimuovere la vite 1 e metterla da parte.



- 2 Allentare le viti 2, 3 e 4 senza rimuoverle.

- 3 Sollevare la piastra della scheda di sistema dalle viti, farla scorrere verso la parte anteriore della stampante e metterla da parte.



Installazione di una scheda di memoria

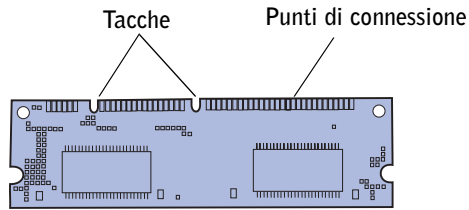
Per installare una scheda di memoria della stampante o una scheda di memoria Flash, attenersi alle istruzioni fornite in questa sezione.

La scheda di sistema è dotata di due connettori per schede di memoria opzionali. È possibile installare una scheda in uno qualsiasi dei connettori.

AVVERTENZA: Le schede di memoria possono essere facilmente danneggiate dall'elettricità statica. Prima di prendere in mano una scheda, toccare un oggetto metallico.

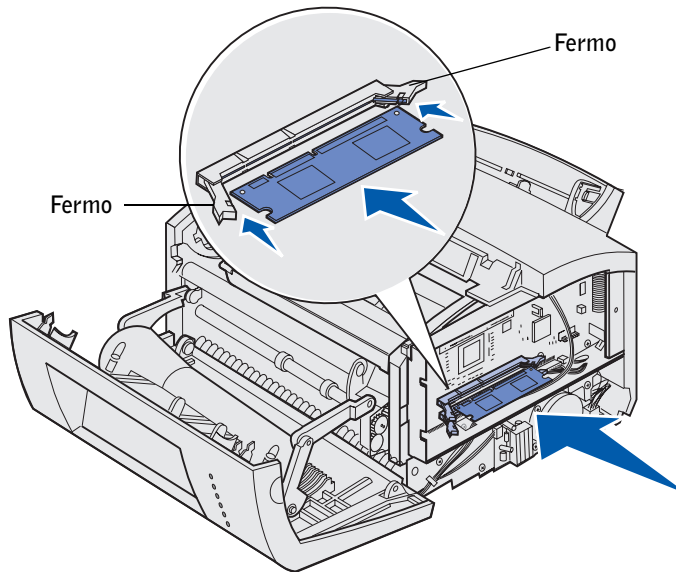
- 1 Eseguire la procedura descritta in "Rimozione della piastra della scheda di sistema" a pagina 28.

- 2 Estrarre la scheda di memoria della stampante dalla confezione.



Non toccare i punti di connessione lungo il bordo della scheda. Conservare la confezione.

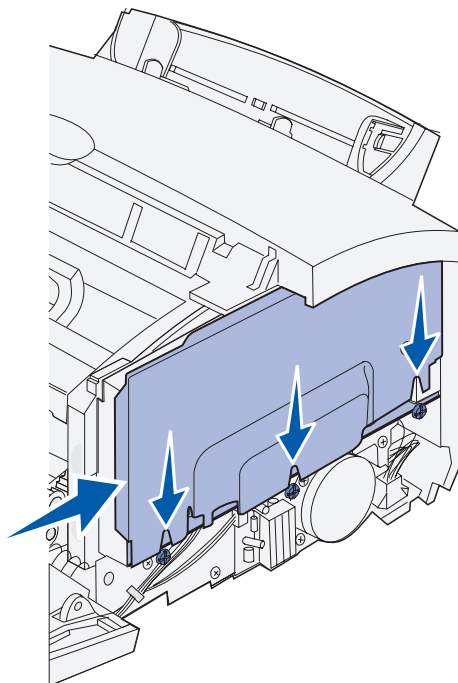
- 3 Allineare le tacche sulla parte inferiore della scheda a quelle del connettore.



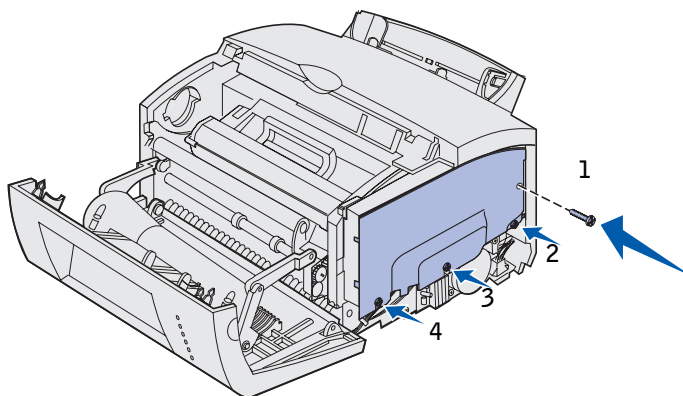
- 4 Inserire la scheda tra i fermi posti alle estremità del connettore e spingerla in posizione con decisione.
- 5 Assicurarsi che entrambi i fermi siano fissati alle corrispondenti tacche sulle due estremità della scheda di memoria.
- 6 Reinstallare la piastra metallica e il coperchio laterale. Per istruzioni, vedere pagina 31.

Reinstallazione della piastra della scheda di sistema

- 1 Allineare la piastra alle viti, farla scorrere verso il retro della stampante e abbassarla sulle viti.

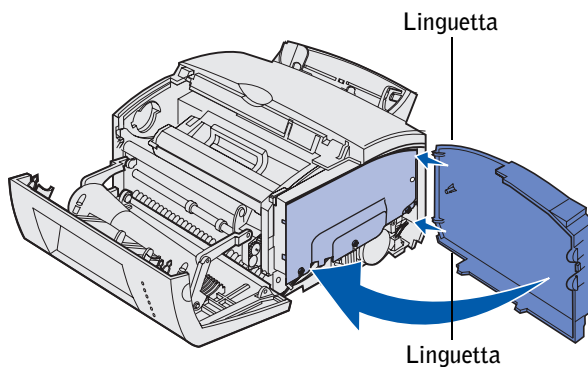


- 2 Serrare le viti 2, 3 e 4 e riapplicare la vite 1 per fissare la piastra.



Reinstallazione del coperchio laterale della stampante

- 1 Allineare la linguetta superiore e quella inferiore alle fessure corrispondenti.



- 2 Chiudendo il coperchio laterale della stampante, spingere con decisione le linguette ovali nelle fessure.
- 3 Chiudere il coperchio anteriore.

SEZIONE 5

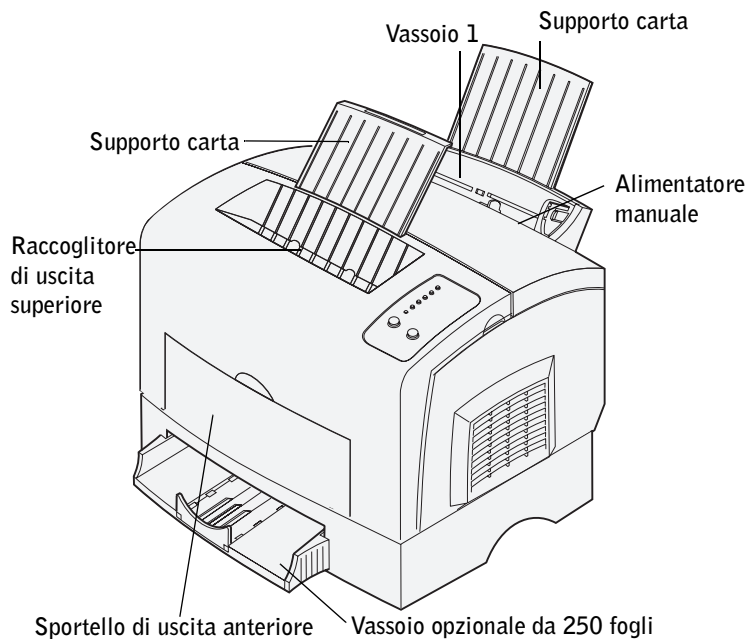
Caricamento della carta

Caricamento del vassoio 1

Caricamento del vassoio opzionale da 250 fogli

Caricamento dell'alimentatore manuale

Sono disponibili due origini carta standard: il vassoio 1, che può contenere fino a 150 fogli di carta normale, e un alimentatore manuale per fogli singoli. Il vassoio 1 è utilizzabile per la maggior parte dei processi di stampa. Per pagine singole, lucidi, buste, etichette o cartoncini, utilizzare l'alimentatore manuale.



È possibile incrementare la capacità della stampante aggiungendo il vassoio opzionale da 250 fogli.

Il raccoglitore di uscita superiore può contenere fino a 100 fogli. Lo sportello di uscita anteriore per fogli singoli fornisce un percorso carta diretto per supporti speciali, riducendo la possibilità di curvature e inceppamenti.

La seguente tabella indica i numeri di pagina in cui sono riportate le istruzioni relative al caricamento di ciascun vassoio.

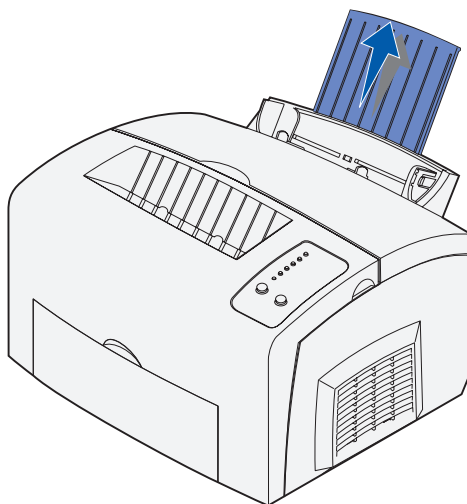
Origine	Capacità (fogli)	Formati di carta supportati	Tipi di carta supportati	Andare a pagina ...
Vassoio 1	150		Carta normale, lucidi, etichette, cartoncini	36
Vassoio opzionale da 250 fogli	250	A4, A5, B5, Letter, Legal, Executive, Folio	Carta normale	40
Alimentatore e manuale	1		Carta normale, lucidi, buste, etichette, cartoncini	45

Caricamento del vassoio 1

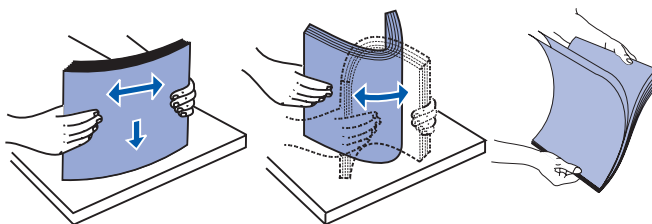
Utilizzare il vassoio 1, situato dietro l'alimentatore manuale, per alimentare carta e supporti speciali.

Il vassoio 1 può contenere fino a 150 fogli di carta, 10 fogli di lucidi o etichette, 10 buste o 10 cartoncini.

- 1 Estendere il supporto carta posteriore fino ad avvertire un doppio scatto.

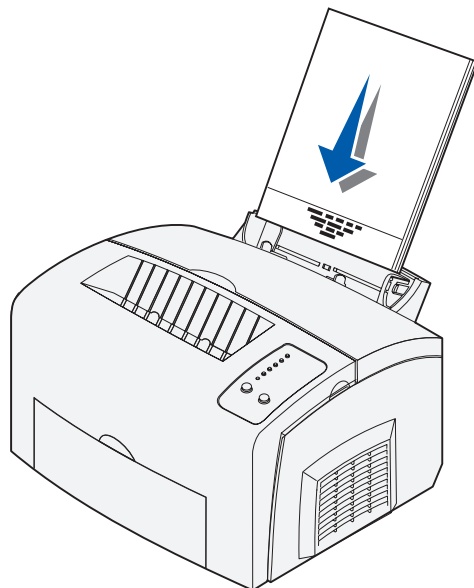


- 2 Flettere i fogli avanti e indietro per separarli, quindi aprirli a ventaglio su tutti e quattro i lati e fletterli di nuovo.



3 Per caricare:

- carta intestata: inserire il lato con l'intestazione rivolto verso il basso, in direzione dell'operatore;



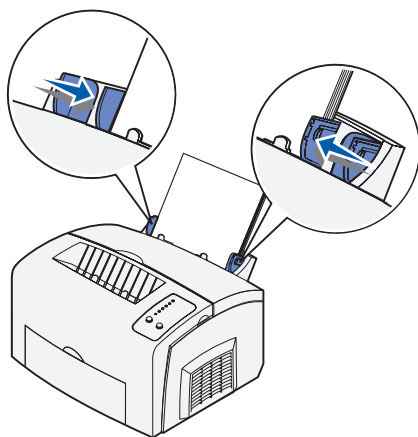
- buste: inserire le buste in posizione verticale con l'aletta rivolta verso il vassoio in modo che l'area per il francobollo si trovi nell'angolo superiore sinistro.




Per ridurre la possibilità di inceppamenti, evitare l'uso di buste:

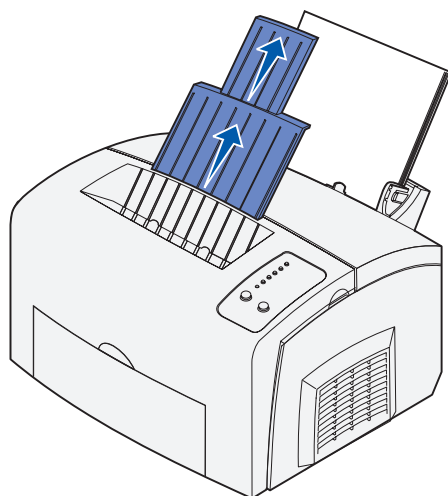
- con curvature eccessive
- incollate tra loro
- danneggiate
- con finestre, fori, perforazioni, ritagli o scritte in rilievo
- con graffette, spago o barrette pieghevoli di metallo
- con affrancature
- con parti adesive esposte quando la busta è sigillata

- 4 Far scorrere le guide in modo che aderiscano ai bordi della carta o delle buste.



 **NOTA:** Selezionare il tipo e il formato di carta utilizzati nell'applicazione software.

- 5 Estendere il supporto carta anteriore situato sul raccoglitore di uscita superiore fino ad avvertire uno *scatto*.

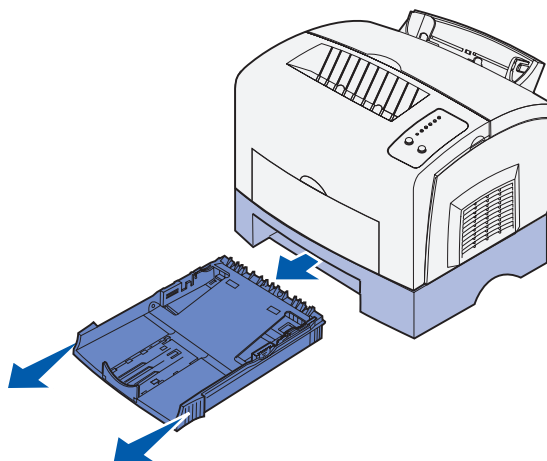


- 6 Se si stampa su carta Legal, estendere il supporto carta anteriore fino ad avvertire un doppio *scatto*.

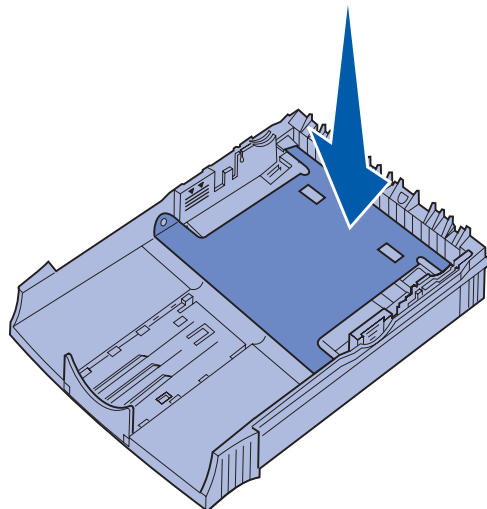
- 7 Se si utilizzano supporti speciali, aprire lo sportello di uscita anteriore per creare un percorso carta diretto.

Caricamento del vassoio opzionale da 250 fogli

- 1 Afferrare le linguette su entrambi i lati del vassoio ed estrarlo completamente dalla stampante.

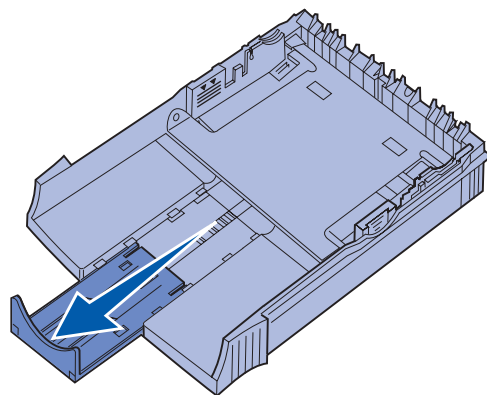


- 2 Accertarsi che la piastra metallica sia abbassata prima di inserire il vassoio nella stampante.

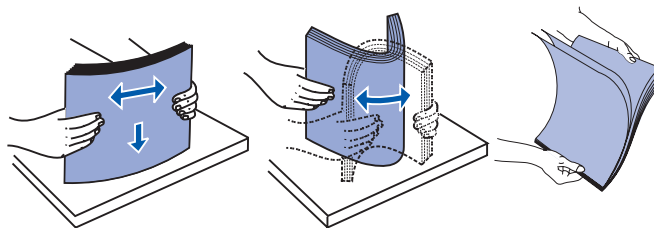


Quando il vassoio è stato inserito, la piastra metallica si solleva per consentire l'alimentazione della carta nella stampante.

- 3 Se si carica carta di formato A4 o Legal, estendere il supporto carta situato nella parte anteriore del vassoio.

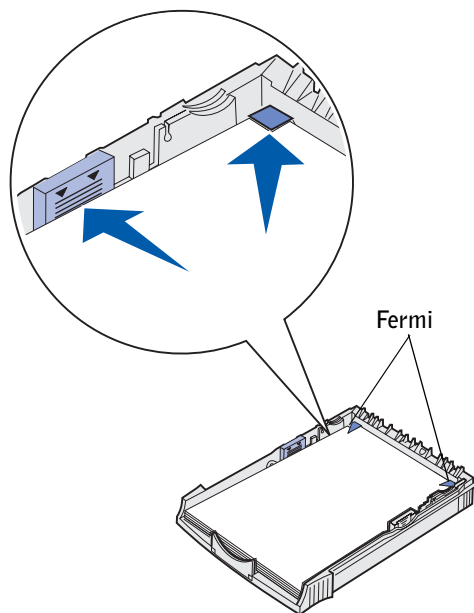


- 4 Flettere i fogli avanti e indietro per separarli, quindi aprirli a ventaglio su tutti e quattro i lati e fletterli di nuovo.



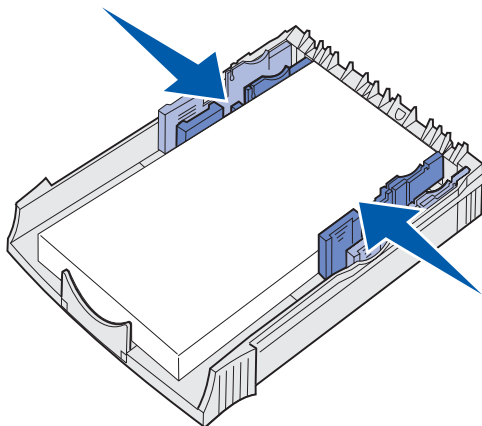
- 5 Se si carica carta intestata, inserire il lato con l'intestazione rivolta verso il basso, con il margine superiore della pagina rivolto verso l'interno della stampante.

- 6 Accertarsi che la carta sia bloccata sotto i due fermi situati all'angolo del vassoio e che sia ben distesa.

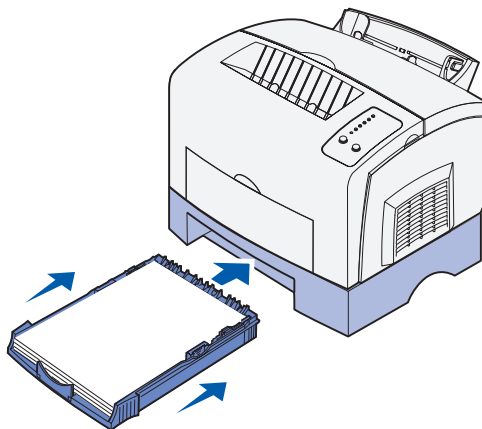



NOTA: Quando si carica il vassoio, non superare l'altezza massima della risma indicata dall'apposita etichetta nel vassoio stesso. Un eccessivo riempimento del vassoio può causare inceppamenti della carta.

7 Far scorrere le guide in modo che aderiscano ai bordi della carta.



8 Reinstallare il vassoio, inserendolo completamente.

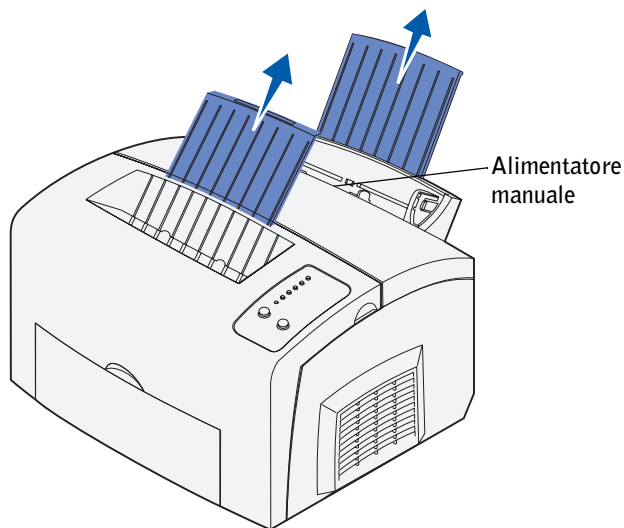


 **NOTA:** Selezionare il tipo e il formato di carta utilizzati nell'applicazione software.

Caricamento dell'alimentatore manuale

Utilizzare l'alimentatore manuale per caricare i supporti un foglio alla volta nella stampante.

In caso di problemi durante il caricamento di buste o cartoncini nel vassoio 1, provare a stampare una copia alla volta utilizzando l'alimentatore manuale.

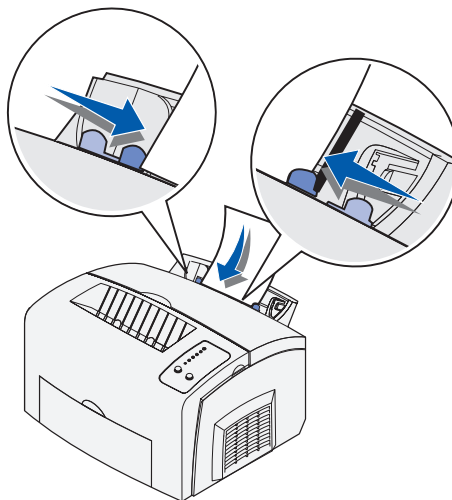



- 1 Estendere il supporto carta posteriore fino ad avvertire un doppio *scatto*.
- 2 Estendere il supporto carta anteriore situato sul raccoglitore di uscita superiore fino ad avvertire uno *scatto*.
- 3 Se si carica carta di formato Legal, estendere il supporto carta fino ad avvertire un doppio *scatto*.
- 4 Se si utilizzano supporti speciali, aprire lo sportello di uscita anteriore.
- 5 Per caricare:
 - carta intestata: inserire un solo foglio con la parte superiore della pagina rivolta verso il basso, in direzione dell'operatore;
 - cartoncini: inserire un solo cartoncino in posizione verticale;
 - buste: inserire una busta in posizione verticale con l'aletta rivolta verso il basso in modo che l'area per il francobollo si trovi nell'angolo superiore sinistro.

Per ridurre la possibilità di inceppamenti, evitare l'uso di buste:

- con curvature eccessive
- incollate tra loro
- danneggiate
- con finestre, fori, perforazioni, ritagli o scritte in rilievo
- con graffette, spago o barrette pieghevoli di metallo
- con affrancature
- con parti adesive esposte quando la busta è sigillata

6 Far scorrere le guide in modo che aderiscano ai bordi della busta.



 **NOTA:** Selezionare il tipo e il formato di carta utilizzati nell'applicazione software.

SEZIONE 6

Collegamento della stampante

- Collegamento di un cavo
- Accensione della stampante
- Panoramica del software
- Installazione dei driver per stampante
- Condivisione della stampante

Collegamento di un cavo

NOTA: Prima di collegare la stampante al computer, è necessario completare l'installazione del sistema operativo Microsoft® Windows®. Per ulteriori informazioni, consultare la documentazione fornita con il computer.

È possibile collegare la stampante utilizzando un cavo USB o parallelo ma non entrambi.

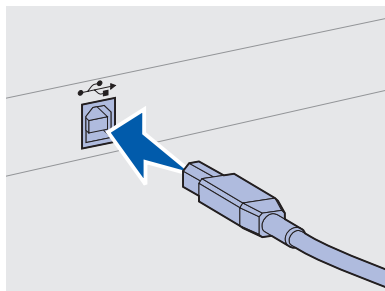
- Una porta USB richiede l'uso di un cavo USB. Assicurarsi che il simbolo USB sul cavo coincida con l'analogo simbolo sulla stampante.
- Una porta parallela richiede l'uso di un cavo parallelo conforme allo standard IEEE-1284.

ATTENZIONE! Prima di collegare la stampante al computer, accertarsi che la stampante, il computer e altri dispositivi collegati siano spenti e scollegati dalle prese elettriche.

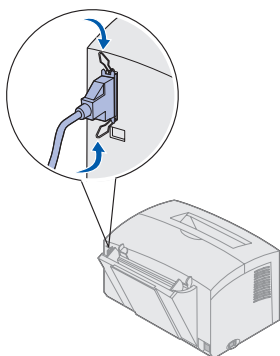
Per collegare la stampante a un computer:

- 1 Collegare la stampante al computer tramite un cavo USB o parallelo.

Se si utilizza un cavo USB, collegare la stampante alla porta USB sul retro del computer (non la porta USB della tastiera).

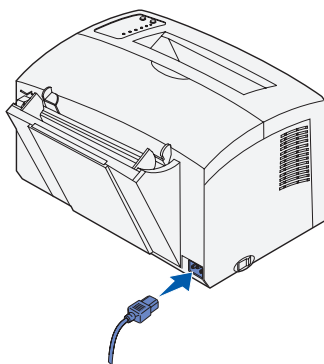


Se si utilizza un cavo parallelo, chiudere gli appositi fermagli sulla stampante che consentono di fissare il cavo.

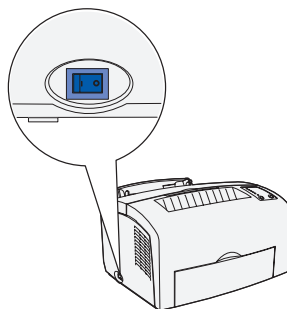


Accensione della stampante

- 1 Collegare un'estremità del cavo della stampante al connettore del cavo di alimentazione sul retro della stampante e l'altra estremità a una presa elettrica a muro dotata di messa a terra.



2 Accendere la stampante.



Tutte le spie luminose del pannello operatore si accendono in sequenza dall'alto verso il basso lampeggiando.

Se le spie del pannello operatore non si accendono all'avvio della stampante, verificare che il cavo di alimentazione sia collegato saldamente al retro della stampante e alla presa elettrica.

Se la stampante è accesa ma la stampa non viene eseguita o se i processi non vengono stampati e la spia di errore è accesa e fissa, verificare che la cartuccia di toner sia installata.

Panoramica del software

Il CD *Driver e programmi di utilità* fornito con la stampante consente di installare una combinazione di applicazioni software, a seconda del sistema operativo in uso.

Sistema operativo	Monitor di stato	Finestra Stato di stampa	Finestra Riordina toner Dell	Utilità di configurazione della stampante locale	Disinstallazione del software della stampante Dell	Profilo driver
Windows 98, Windows Me	S	N	N	S	S	S
Windows NT® 4.0	N	N	N	S	S	S
Windows 2000, Windows XP	N	S	S	S	S	S

NOTA: Se la stampante e il computer sono stati acquistati separatamente, installare le applicazioni software tramite il CD *Driver e programmi di utilità*.

Monitor di stato

Il monitor di stato invia i messaggi di errore o di avvertenza, ad esempio quando il coperchio superiore è aperto o il toner è in esaurimento.

Il monitor di stato viene avviato quando si invia un processo alla stampante e viene visualizzato sul computer solo quando si verifica un errore o una condizione da segnalare all'utente.

Finestra Stato di stampa

La finestra Stato di stampa indica lo stato della stampante (pronta, fuori linea o in stato di errore) e il nome dell'eventuale processo inviato in stampa. La finestra Stato di stampa visualizza anche il livello del toner consentendo di:

- Monitorare il livello del toner della stampante.
- Fare clic su **Ordina toner** per ordinare nuove cartucce di toner
Per ulteriori informazioni, vedere "Finestra Riordina toner" a pagina 51.

Finestra Riordina toner

La finestra Ordina cartucce toner può essere aperta dalle finestre Stato di stampa e Programmi o tramite l'icona visualizzata sul desktop.

È possibile ordinare il toner telefonicamente o attraverso il Web.

- 1** Fare clic su **Start** → **Programmi** o **Tutti i programmi** → **Stampanti Dell** → **Stampante laser Dell P1500** → **Applicazione nuovo ordine toner Dell**.
Viene visualizzata la finestra Ordina cartucce toner.
- 2** Ordinazione tramite Internet:
 - a** Dall'elenco a discesa visualizzato scegliere il modello della stampante in uso.
 - b** Immettere il numero dell'etichetta del supporto Dell nell'apposito campo.
Tale numero è riportato sulla stampante.
 - c** Per visitare il sito Web per l'ordinazione delle cartucce, selezionare **Visitare il sito Web Dell per l'ordinazione di cartucce**.
- 3** Per ordinare telefonicamente, chiamare uno dei numeri visualizzati nella sezione apposita.

Utilità di configurazione della stampante locale Dell

L'Utilità di configurazione della stampante locale Dell consente di modificare e salvare le impostazioni non disponibili nel driver della stampante. Quando vengono modificate, tali impostazioni restano attive fin quando non si effettuano e applicano altre selezioni o non si ripristinano le impostazioni originali della stampante, denominate anche impostazioni predefinite di fabbrica. Le impostazioni sono organizzate per menu, in modo simile al pannello operatore della stampante.

L'Utilità di configurazione della stampante locale Dell viene installata automaticamente sul computer insieme al driver della stampante Dell. Fare clic su **Start** → **Programmi** → **Dell Stampanti** → **Stampante laser Dell P1500** → **Utilità di configurazione della stampante locale Dell**.

Disinstallazione del software della stampante Dell

Per rimuovere software od oggetti stampante installati, eseguire l'utilità per la disinstallazione del software.

Per Windows 98, Windows 2000, Windows Me o Windows NT 4.x, sono disponibili due metodi per accedere a questa utilità:

- 1** Fare clic su **Start** → **Impostazioni** → **Stampanti**.
 - a** Selezionare l'oggetto stampante da disinstallare e premere il pulsante destro del mouse.
 - b** Selezionare **Disinstallazione software della stampante Dell**.
 - c** Selezionare i componenti da disinstallare, quindi fare clic su **Avanti**.
 - d** Fare clic su **Disinstalla ora**.
 - e** Al termine dell'installazione, fare clic su **OK**.
- 2** Fare clic su **Start** → **Programmi** → **Stampanti Dell** → **Stampante laser Dell P1500**.
 - a** Selezionare **Disinstallazione software stampante Dell**.
 - b** Selezionare i componenti da disinstallare, quindi fare clic su **Avanti**.
 - c** Fare clic su **Disinstalla ora**.
 - d** Al termine dell'installazione, fare clic su **OK**.

Per Windows XP:

- 1 Fare clic su **Start** → **All Programmi** → **Stampanti Dell** → **Stampante laser Dell P1500**.
- 2 Selezionare **Disinstallazione software stampante Dell**.
- 3 Selezionare i componenti da disinstallare, quindi fare clic su **Avanti**.
- 4 Fare clic su **Disinstalla ora**.
- 5 Al termine dell'installazione, fare clic su **OK**.

Profilo driver

Profilo driver consente di creare profili dei driver contenenti impostazioni personalizzate.

Un profilo driver può contenere un gruppo di impostazioni memorizzate e altri dati relativi ai seguenti elementi:

- Orientamento di stampa e N in 1 (impostazioni documento)
- Stato di installazione di un raccoglitore di uscita (opzioni stampante)
- Dimensioni carta definite dall'utente (carte personalizzate)
- Filigrane
- Riferimenti ai moduli elettronici
- Riferimenti ai font
- Associazioni dei moduli

Installazione dei driver per stampante

Un driver per stampante è un software che consente al computer di comunicare con la stampante.

Se la stampante Dell e il computer sono stati acquistati insieme

I driver e i programmi di utilità descritti nella sezione Panoramica del software sono già installati ed è possibile utilizzare immediatamente la stampante.

Se la stampante Dell è stata acquistata separatamente

Per disporre di tutte le opzioni descritte nella sezione Panoramica del software, installare le relative funzioni dal CD *Driver e programmi di utilità*. La seguente tabella contiene le istruzioni per tutti i sistemi operativi supportati.

Sistema operativo del computer	Andare a pagina...
Windows XP	54
Windows 2000	55
Windows Me	56
Windows NT 4.x	57
Windows 98	57

È necessario completare la procedura Plug and Play Microsoft prima di poter installare il driver contenuto nel CD dei driver.

Uso di Windows XP con un cavo USB o parallelo



NOTA: Le versioni di Windows XP per le aziende richiedono l'accesso come amministratore per installare i driver della stampante sul computer.

Quando si accende la stampante dopo aver collegato il cavo, viene visualizzata la schermata **Installazione guidata nuovo hardware**.

- 1 Inserire il CD *Driver e programmi di utilità* nell'unità CD-ROM del computer.
L'installazione guidata cerca automaticamente un driver appropriato per la stampante.
- 2 Scorrere l'elenco dei driver fino a individuare la voce D:\drivers\win_2000\dkaae1da.inf selezionata nella colonna relativa al percorso. Al posto di D:\ viene visualizzata la lettera dell'unità CD-ROM.
- 3 Fare clic su **Avanti**.
L'installazione guidata copia tutti i file necessari e installa i driver della stampante.
- 4 Al termine dell'installazione del software, fare clic su **Fine**.
- 5 Avviare il CD *Driver e programmi di utilità*: fare clic su **Start** → **Esegui** e ricercare l'elemento desiderato nell'unità CD (ad esempio, immettere D:\ se questa è la lettera dell'unità CD-ROM).
- 6 Selezionare **SETUPEXE**, quindi fare clic su **OK**.


- 7 Quando viene visualizzata la schermata *Driver e programmi di utilità* di Dell, scegliere **Installa** per installare il software aggiuntivo per la stampante.
Quando tutti i file sono stati installati sul computer, viene visualizzata la schermata finale.
- 8 Fare clic su **Stampa pagina di prova** per verificare l'installazione della stampante.
- 9 Fare clic su **Fine** se la pagina di prova viene stampata correttamente.
- 10 Chiudere la schermata del CD *Driver e programmi di utilità*.

Uso di Windows 2000 con un cavo USB o parallelo

Quando si accendono la stampante e il computer dopo aver collegato il cavo, viene visualizzata la schermata *Installazione guidata nuovo hardware*.

- 1 Inserire il CD *Driver e programmi di utilità* e fare clic su **Avanti**
- 2 Selezionare **Cerca un driver adatto alla periferica**, quindi fare clic su **Avanti**.
- 3 Selezionare soltanto **Specificare un percorso**, quindi fare clic su **Avanti**.
- 4 Individuare il percorso del driver della stampante nel CD *Driver e programmi di utilità*.
D:\drivers\win_2000\
Sostituire D:\ con la lettera dell'unità CD-ROM (ad esempio, immettere D:\ se questa è la lettera dell'unità CD-ROM).
- 5 Fare clic su **Apri**, quindi su **OK**.
- 6 Fare clic su **Avanti** per installare il driver visualizzato.
- 7 Al termine dell'installazione del software, fare clic su **Fine**.
- 8 Quando viene visualizzata la schermata *CD Driver e programmi di utilità* di Dell, scegliere **Installa** per installare il software aggiuntivo per la stampante.
Quando tutti i file sono stati installati sul computer, viene visualizzata la schermata finale.
- 9 Fare clic su **Stampa pagina di prova** per verificare l'installazione della stampante.
- 10 Fare clic su **Fine** se la pagina di prova viene stampata correttamente.
- 11 Chiudere la schermata del CD *Driver e programmi di utilità*.

Uso di Windows Me con un cavo USB o parallelo


 **NOTA:** A seconda del software e delle stampanti già installati sul computer, le schermate visualizzate potrebbero essere diverse da quelle riportate nelle istruzioni.

Se è stato collegato un cavo USB, è necessario installare sia un driver per la porta USB che un driver di stampa personalizzato.

Quando si accendono la stampante e il computer dopo aver collegato il cavo, viene visualizzata la schermata Installazione guidata nuovo hardware.

- 1 Inserire il CD *Driver e programmi di utilità*.

L'installazione guidata ricerca automaticamente il driver USB sul CD e lo installa.

 **NOTA:** Se si utilizza un cavo parallelo, andare al passo 3.

- 2 Dopo aver individuato il driver per la porta USB, fare clic su **Fine**.
- 3 Selezionare **Cerca il miglior driver per la periferica (scelta consigliata)**, quindi fare clic su **Avanti**.

L'installazione guidata cerca un driver per la stampante.

- 4 Selezionare la stampante utilizzata e il driver corrispondente dall'elenco, quindi fare clic su **OK**. Utilizzare la seguente tabella per individuare il driver della lingua desiderata.

Lingua del computer	Selezionare il driver dall'elenco
	(Sostituire la lettera "D:" nella tabella con la lettera corrispondente all'unità CD-ROM)
Inglese	D:\DRIVERS\WIN_9X\ENGLISH\LMPCL5C.INF
Francese	D:\DRIVERS\WIN_9X\FRENCH\LMPCL5C.INF
Tedesco	D:\DRIVERS\WIN_9X\GERMAN\LMPCL5C.INF
Italiano	D:\DRIVERS\WIN_9X\ITALIAN\LMPCL5C.INF
Spagnolo	D:\DRIVERS\WIN_9X\SPANISH\LMPCL5C.INF

- 5 Utilizzare il nome della stampante predefinito (ad esempio, Stampante laser Dell P1500) o digitare un nome univoco, quindi fare clic su **Avanti**.
- 6 Viene automaticamente stampata una pagina di prova. Fare clic su **SÌ** se la pagina di prova viene stampata correttamente.

- 7 Fare clic su **Fine** per completare l'installazione e chiudere la procedura guidata. La stampante è ora pronta per l'uso.
- 8 Avviare il *CD Driver e programmi di utilità*: fare clic su **Start** → **Esegui** e ricercare l'elemento desiderato nell'unità CD (ad esempio, immettere D:\ se questa è la lettera dell'unità CD-ROM).
- 9 Selezionare **SETUPEXE**, quindi fare clic su **OK**.
- 10 Quando viene visualizzata la schermata *CD Driver e programmi di utilità* di Dell, fare clic su **Installa** per installare il software aggiuntivo per la stampante.
Se viene richiesto di riavviare il computer, fare clic su **Sì**.
In caso contrario, viene visualizzata la schermata finale.
- 11 Chiudere la schermata del *CD Driver e programmi di utilità*.

Uso di Windows NT con cavo parallelo



NOTA: I sistemi operativi Windows NT non supportano connessioni USB.



NOTA: Per installare i driver della stampante sul proprio computer, è necessario accedere come amministratore.

- 1 Inserire il *CD Driver e programmi di utilità*.
- 2 Fare clic su **Installa**.
Quando tutti i file sono stati installati sul computer, viene visualizzata la schermata finale.
- 3 Fare clic su **Fine** per completare l'installazione e chiudere la procedura guidata. La stampante è ora pronta per l'uso.
- 4 Chiudere la schermata del *CD Driver e programmi di utilità*.

Uso di Windows 98 con un cavo USB o parallelo



NOTA: A seconda del software e delle stampanti già installati sul computer, le schermate visualizzate potrebbero essere diverse da quelle riportate nelle istruzioni.

Se è stato collegato un cavo USB, è necessario installare sia un driver per la porta USB che un driver di stampa personalizzato.

Quando si accendono la stampante e il computer dopo aver collegato il cavo, viene visualizzata la schermata *Installazione guidata nuovo hardware*.

- 1 Inserire il CD *Driver e programmi di utilità* e fare clic su **Avanti**.



NOTA: Se si utilizza un cavo parallelo, andare al passo 7.

- 2 Selezionare **Cerca il miglior driver per la periferica (scelta consigliata)**, quindi fare clic su **Avanti**.
- 3 Selezionare *solo* l'unità **CD-ROM**, quindi fare clic su **Avanti**.
- 4 Quando l'installazione guidata rileva il driver per la porta USB, fare clic su **Avanti**.
- 5 Dopo aver installato il driver per la porta USB, fare clic su **Fine**.
Viene visualizzato un messaggio per la ricerca di nuovi driver.
- 6 Per cercare un driver per la stampante, fare clic su **Avanti**.
- 7 Selezionare **Cerca il miglior driver per la periferica (scelta consigliata)**, quindi fare clic su **Avanti**.
- 8 Selezionare solo **Specificare un percorso** e individuare la posizione del driver della stampante contenuto nel CD *Driver e programmi di utilità*, quindi fare clic su **OK**.

Utilizzare la seguente tabella per individuare il driver della lingua desiderata.

Lingua del computer	Selezionare il driver dall'elenco
(Sostituire la lettera "D:" nella tabella con la lettera corrispondente all'unità CD-ROM)	
Inglese	D:\DRIVERS\WIN_9X\ENGLISH\LMPCL5C.INF
Francese	D:\DRIVERS\WIN_9X\FRENCH\LMPCL5C.INF
Tedesco	D:\DRIVERS\WIN_9X\GERMAN\LMPCL5C.INF
Italiano	D:\DRIVERS\WIN_9X\ITALIAN\LMPCL5C.INF
Spagnolo	D:\DRIVERS\WIN_9X\SPANISH\LMPCL5C.INF

- 9 Evidenziare il driver, quindi selezionarlo per installare il **driver aggiornato (scelta consigliata)**.
- 10 Fare clic su **Avanti**.
- 11 Fare clic su **Avanti** per completare l'installazione.
- 12 Utilizzare il nome della stampante predefinito (ad esempio, Stampante laser Dell P1500) o digitare un nome univoco, quindi fare clic su **Avanti**.
- 13 Fare clic su **Fine**.

- 14 Viene automaticamente stampata una pagina di prova. Fare clic su **SI** se la pagina di prova viene stampata correttamente.
- 15 Fare clic su **Fine** per completare l'installazione. La stampante è ora pronta per l'uso.
- 16 Avviare il CD *Driver e programmi di utilità*: fare clic su **Start** → **Esegui** e ricercare l'elemento desiderato nell'unità CD (ad esempio, immettere D:\ se questa è la lettera dell'unità CD-ROM).
- 17 Selezionare **SETUPEXE**, quindi fare clic su **OK** per avviare il CD *Driver e programmi di utilità* di Dell.
- 18 Quando viene visualizzata la schermata *Driver e programmi di utilità* di Dell, scegliere **Installa** per installare il software aggiuntivo per la stampante.
Se viene richiesto di riavviare il computer, fare clic su **Si**.
In caso contrario, viene visualizzata la schermata finale.
- 19 Chiudere la schermata del CD *Driver e programmi di utilità*.

Condivisione della stampante

Per condividere la stampante con altri utenti, è necessario configurarla per la condivisione e copiare i driver della stampante sui vari computer:

- 1 Fare clic su **Start** → **Impostazioni** → **Stampanti**.
- 2 Selezionare l'icona **Stampante laser Dell P1500**.
- 3 Fare clic su **File** → **Condivisione**.
- 4 Selezionare la casella di controllo **Condividi con nome**, quindi immettere un nome nella casella di testo **Nome condivisione**.
- 5 Fare clic sull'opzione relativa ai driver aggiuntivi e selezionare i sistemi operativi di tutti i client di rete che utilizzano la stampante.
- 6 Fare clic su **OK**.

Se alcuni file sono mancanti, è possibile che venga richiesto di inserire il CD del sistema operativo del computer.

Per accertarsi che la procedura di condivisione della stampante sia stata eseguita correttamente:

- Controllare che l'oggetto stampante contenuto nella cartella Stampanti sia condiviso. In Windows 2000, ad esempio, sotto l'icona della stampante viene visualizzata un'icona a forma di mano.
- In Risorse di rete, individuare il nome host del server e il nome di condivisione assegnato alla stampante.

Gli utenti che desiderano utilizzare la stampante devono installare i relativi driver sui computer:

- 1** Inserire il CD *Driver e programmi di utilità* fornito con la stampante condivisa, quindi fare clic su **Installa**.
- 2** Fare clic su **Installazione software per stampante condivisa mediante un altro computer**.
- 3** Digitare il nome del computer e il nome di condivisione della stampante, ad esempio `\\server1\dellprinter`

Per conoscere il nome del computer, cercarlo in Risorse di rete. Individuare il nome del computer e il nome di condivisione assegnato alla stampante.

Quando tutti i file sono stati installati sul computer, viene visualizzata la schermata finale.

- 4** Fare clic su **Stampa pagina di prova** per verificare l'installazione della stampante.
- 5** Fare clic su **Fine** se la pagina di prova viene stampata correttamente.

SEZIONE 7

Configurazione dei vassoi carta

Impostazioni di tipo e dimensioni

Impostazioni di tipo e dimensioni

Nel driver e nell'Utilità di configurazione locale Dell, impostare il tipo e il formato della carta caricata nei vassoi.

- 1 Avviare l'Utilità di configurazione della stampante locale Dell (**Start** → **Programmi** → **Stampanti Dell** → **Stampante laser Dell P1500** → **Utilità di configurazione della stampante Dell**).
- 2 Selezionare la stampante laser Dell P1500.
- 3 Fare clic su **OK**.
- 4 Nella colonna sinistra, fare clic su clic su **Carta**.
- 5 Nella colonna destra, andare alla sezione Vassoio 1. Specificare il formato e il tipo di supporto caricato nel vassoio 2.
- 6 Nella colonna destra, andare alla sezione Vassoio 2. Specificare il formato e il tipo di supporto caricato nel vassoio 2.
- 7 Sulla barra dei menu, fare clic su **Azioni** → **Applica impostazioni**.
- 8 Chiudere l'utilità.



NOTA: Se il formato o il tipo di supporto caricato in uno dei vassoi viene modificato, utilizzare l'utilità di configurazione della stampante locale per riconfigurare il vassoio.

- 9 Aggiornare il driver attenendosi alle istruzioni riportate in tabella.

Windows XP	<ol style="list-style-type: none"> 1 Fare clic su Start → Impostazioni → Stampanti e fax. 2 Fare clic con il pulsante destro del mouse sull'icona Stampante laser Dell P1500. 3 Fare clic su Proprietà → Periferica (od Opzioni) → Aggiornamento (o Aggiorna ora). 4 Fare clic su OK → OK. Chiudere la cartella Stampanti.
Windows 2000 Windows NT 4.0	<ol style="list-style-type: none"> 1 Fare clic su Start → Impostazioni → Stampanti. 2 Fare clic con il pulsante destro del mouse sull'icona Stampante laser Dell P1500. 3 Fare clic su Proprietà → Periferica (od Opzioni) → Aggiornamento (o Aggiorna ora). 4 Fare clic su OK → OK. Chiudere la cartella Stampanti.
Windows Me Windows 98	<ol style="list-style-type: none"> 1 Fare clic su Start → Impostazioni → Stampanti. 2 Fare clic con il pulsante destro del mouse sull'icona Stampante laser Dell P1500. 3 Fare clic su Proprietà → Periferica (o Funzioni) → Aggiornamento (o Aggiorna ora). 4 Fare clic su OK → OK. Chiudere la cartella Stampanti.

Se l'opzione **Aggiorna** non è disponibile, attenersi alla seguente procedura:

- a** Nell'elenco delle opzioni disponibili, fare clic sul **vassoio da 250 fogli** o **da 500 fogli**.
- b** Fare clic su **Aggiungi**.
- c** Fare clic su **OK**, quindi chiudere la cartella Stampanti.

Se l'opzione **Aggiorna ora** non è disponibile, attenersi alla seguente procedura:

- a** Nell'elenco delle opzioni disponibili, individuare il vassoio da 250 o da 500 fogli.
- b** Modificare l'impostazione da Non installata a Installata.
- c** Fare clic su **OK**, quindi chiudere la cartella Stampanti.

SEZIONE 8

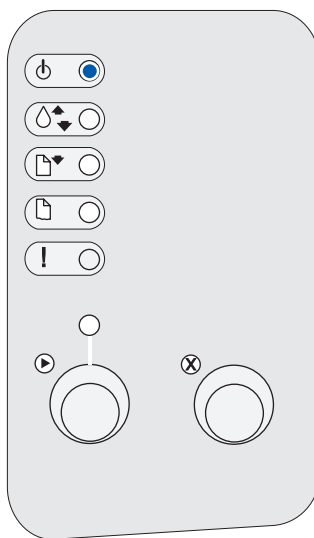
Verifica dell'installazione della stampante

Stampa di una pagina delle impostazioni dei menu


Stampa di una pagina delle impostazioni dei menu

Stampare una pagina delle impostazioni dei menu contenente un elenco delle impostazioni correnti della stampante.

- 1 Quando la spia Pronta/Dati è accesa e fissa, premere e rilasciare il pulsante **Continua** per stampare la pagina.



- 2 Nella pagina delle impostazioni dei menu:
 - Verificare che le opzioni installate siano riportate correttamente nell'elenco "Disposit. installati".
Se un'opzione installata non è presente nella pagina delle impostazioni dei menu, spegnere la stampante, scollegare il cavo di alimentazione e reinstallare l'opzione.
 - Verificare che la quantità di memoria installata sia riportata correttamente nell'elenco "Informaz. stampante". Verificare che i vassoi carta siano configurati per le dimensioni e i tipi di carta caricati.

 **NOTA:** Quando si aggiunge o si rimuove il vassoio da 250 fogli, aggiornare la configurazione della stampante tramite il relativo driver.

Per suggerimenti su come ottenere una stampa ottimale, esempi delle comuni sequenze di accensione delle spie del pannello operatore, metodi per il miglioramento della qualità di stampa, soluzioni dei problemi di stampa e istruzioni relative alla sostituzione dei materiali di consumo, consultare la Guida per l'utente della Stampante laser Dell™ Personal P1500 sul CD *Driver e programmi di utilità* (Start → Programmi → Stampanti Dell → Stampante laser Dell P1500 → Guida per l'utente).

- 3** Aggiornare il driver attenendosi alle istruzioni riportate in tabella. Se la stampante è collegata in rete, aggiornare il driver per ciascun client.

Windows XP	<p>1 Fare clic su Start → Impostazioni → Stampanti e fax.</p> <p>2 Fare clic con il pulsante destro del mouse sull'icona Stampante laser Dell P1500.</p> <p>3 Fare clic su Proprietà → Periferica (od Opzioni) → Aggiornamento (o Aggiorna ora).</p> <p>4 Fare clic su OK → OK. Chiudere la cartella Stampanti.</p>
Windows 2000 Windows NT 4.0	<p>1 Fare clic su Start → Impostazioni → Stampanti.</p> <p>2 Fare clic con il pulsante destro del mouse sull'icona Stampante laser Dell P1500.</p> <p>3 Fare clic su Proprietà → Periferica (od Opzioni) → Aggiornamento (o Aggiorna ora).</p> <p>4 Fare clic su OK → OK. Chiudere la cartella Stampanti.</p>
Windows Me Windows 98	<p>1 Fare clic su Start → Impostazioni → Stampanti.</p> <p>2 Fare clic con il pulsante destro del mouse sull'icona Stampante laser Dell P1500.</p> <p>3 Fare clic su Proprietà → Periferica (o Funzioni) → Aggiornamento (o Aggiorna ora).</p> <p>4 Fare clic su OK → OK. Chiudere la cartella Stampanti.</p>

Se l'opzione **Aggiorna** non è disponibile, attenersi alla seguente procedura:

- a** Nell'elenco delle opzioni disponibili, fare clic sul **vassoio da 250 fogli**.
- b** Fare clic su **Aggiungi**.
- c** Fare clic su **OK**, quindi chiudere la cartella Stampanti.

Se l'opzione **Aggiorna ora** non è disponibile, attenersi alla seguente procedura:

- a** Nell'elenco delle opzioni disponibili, individuare il **vassoio da 250 fogli**.
- b** Modificare l'impostazione da **Non installata** a **Installata**.
- c** Fare clic su **OK**, quindi chiudere la cartella Stampanti.

SEZIONE 9

Appendice

Come contattare Dell

Contratto di licenza software Dell™

Come contattare Dell

Per rivolgersi alla Dell elettronicamente, è possibile accedere ai seguenti siti Web:

- www.euro.dell.com
- support.euro.dell.com (supporto tecnico)
- premiersupport.dell.com (supporto tecnico per le attività di istruzione, gli enti governativi, sanitari e le aziende medie/grandi, compresi i clienti Premier, Platinum e Gold)

Per indirizzi Web specifici per il proprio Paese, trovare la sezione appropriata per il Paese nella tabella seguente.

NOTA: I numeri verdi possono essere usati all'interno del Paese a cui si riferiscono.

Per rivolgersi alla Dell usare gli indirizzi di posta elettronica, i numeri di telefono e i prefissi riportati nella seguente tabella. Per ulteriori informazioni sui prefissi da usare, contattare un operatore locale o internazionale.

Paese (Città) Codice d'accesso internaz. Prefisso del Paese Prefisso teleselettivo	Nome del settore o area di assistenza, sito Web e indirizzo di posta elettronica	Prefissi teleselettivi, numeri locali e numeri verdi
America Latina	Supporto tecnico clienti (Austin, Texas, U.S.A.)	512 728-4093
	Servizio clienti (Austin, Texas, U.S.A.)	512 728-3619
	Fax (supporto tecnico e servizio clienti) (Austin, Texas, U.S.A.)	512 728-3883
	Ufficio vendite (Austin, Texas, U.S.A.)	512 728-4397
	Ufficio vendite via fax (Austin, Texas, U.S.A.)	512 728-4600 o 512 728-3772

Paese (Città) Codice d'accesso internaz. Prefisso del Paese Prefisso teleselettivo	Nome del settore o area di assistenza, sito Web e indirizzo di posta elettronica	Prefissi teleselettivi, numeri locali e numeri verdi
Belgio (Bruxelles) Prefisso internazionale: 00 Indicativo del Paese: 32 Prefisso teleselettivo: 2	Sito Web: support.euro.dell.com Posta elettronica: tech_be@dell.com Posta elettronica per clienti di lingua francese: support.euro.dell.com/be/fr/emaildell/	
	Supporto tecnico	02 481 92 88
	Servizio clienti	02 481 91 19
	Ufficio vendite a società	02 481 91 00
	Fax	02 481 92 99
	Centralino	02 481 91 00
Canada (North York, Ontario) Prefisso internazionale: 011	Stato dell'ordine on-line: www.dell.ca/ostatus AutoTech (supporto tecnico automatizzato) Fax tecnico Servizio clienti (vendite a privati/piccole aziende) Servizio clienti (aziende medie/grandi, governo) Supporto tecnico (vendite a privati/piccole aziende) Supporto tecnico (aziende medie/grandi, governo) Ufficio vendite (vendite a privati/piccole aziende) Ufficio vendite (aziende medie/grandi, governo) Ufficio vendite di parti di ricambio & Ufficio vendite assistenza estesa	numero verde: 1-800-247-9362 numero verde: 1-800-950-1329 numero verde: 1-800-847-4096 numero verde: 1-800-326-9463 numero verde: 1-800-847-4096 numero verde: 1-800-387-5757 numero verde: 1-800-387-5752 numero verde: 1-800-387-5755 1866 440 3355

Paese (Città) Codice d'accesso internaz. Prefisso del Paese Prefisso teleselettivo	Nome del settore o area di assistenza, sito Web e indirizzo di posta elettronica	Prefissi teleselettivi, numeri locali e numeri verdi
Danimarca (Copenhagen) Prefisso internazionale: 00 Indicativo del Paese: 45	Sito Web: support.euro.dell.com	
	Supporto di posta elettronica (computer portatili): den_nbk_support@dell.com	
	Supporto di posta elettronica (computer desktop): den_support@dell.com	
	Supporto di posta elettronica (server): Nordic_server_support@dell.com	
	Supporto tecnico	7023 0182
	Servizio rapporti clienti	7023 0184
	Servizio clienti per privati e piccole aziende	3287 5505
	Centralino (relazioni)	3287 1200
	Fax centralino (relazioni)	3287 1201
Centralino (privati/piccole aziende)	3287 5000	
Fax centralino (privati/piccole aziende)	3287 5001	
Finlandia (Helsinki) Prefisso internazionale: 990 Indicativo del Paese: 358 Prefisso teleselettivo: 9	Sito Web: support.euro.dell.com	
	Posta elettronica: fin_support@dell.com	
	Supporto di posta elettronica (server): Nordic_support@dell.com	
	Supporto tecnico	09 253 313 60
	Supporto tecnico via fax	09 253 313 81
	Servizio rapporti clienti	09 253 313 38
	Servizio clienti per privati e piccole aziende	09 693 791 94
	Fax	09 253 313 99
Centralino	09 253 313 00	

Paese (Città) Codice d'accesso internaz. Prefisso del Paese Prefisso teleselettivo	Nome del settore o area di assistenza, sito Web e indirizzo di posta elettronica	Prefissi teleselettivi, numeri locali e numeri verdi
Francia (Parigi) (Montpellier)	Sito Web: support.euro.dell.com	
Prefisso internazionale: 00	Posta elettronica: support.euro.dell.com/fr/fr/emaildell/	
Indicativo del Paese: 33	Privati e piccole aziende	
Prefissi teleselettivi: (1) (4)	Supporto tecnico	0825 387 270
	Servizio clienti	0825 823 833
	Centralino	0825 004 700
	Centralino (chiamate dall'esterno della Francia)	04 99 75 40 00
	Ufficio vendite	0825 004 700
	Fax	0825 004 701
	Fax (chiamate dall'esterno della Francia)	04 99 75 40 01
	Società	
	Supporto tecnico	0825 004 719
	Servizio clienti	0825 338 339
	Centralino	01 55 94 71 00
	Ufficio vendite	01 55 94 71 00
	Fax	01 55 94 71 01

Paese (Città) Codice d'accesso internaz. Prefisso del Paese Prefisso teleselettivo	Nome del settore o area di assistenza, sito Web e indirizzo di posta elettronica	Prefissi teleselettivi, numeri locali e numeri verdi
G.B. (Bracknell) Prefisso internazionale: 00 Indicativo del Paese: 44 Prefisso teleselettivo: 1344	Sito Web: support.euro.dell.com Sito Web di assistenza clienti: support.euro.dell.com/uk/en/ECare/Form/Home.asp Posta elettronica: dell_direct_support@dell.com	
	Supporto tecnico (Società/clienti privilegiati/PAD [più di 1000 dipendenti])	0870 908 0500
	Supporto tecnico (diretto/PAD e generale)	0870 908 0800
	Servizio clienti per clienti globali	01344 373 186
	Servizio clienti per privati e piccole aziende	0870 906 0010
	Servizio clienti per società	01344 373 185
	Servizio clienti per clienti privilegiati (500–5000 dipendenti)	0870 906 0010
	Servizio clienti per il governo centrale	01344 373 193
	Servizio clienti per il governo locale e le istituzioni scolastiche	01344 373 199
	Servizio clienti per la sanità	01344 373 194
	Ufficio vendite a privati e piccole aziende	0870 907 4000
	Ufficio vendite settore pubblico/società	01344 860 456
Germania (Langen) Prefisso internazionale: 00 Indicativo del Paese: 49 Prefisso teleselettivo: 6103	Sito Web: support.euro.dell.com Posta elettronica: tech_support_central_europe@dell.com	
	Supporto tecnico	06103 766-7200
	Servizio clienti per privati e piccole aziende	0180-5-224400
	Servizio clienti per segmenti globali	06103 766-9570
	Servizio clienti per clienti privilegiati	06103 766-9420
	Servizio clienti per grandi imprese	06103 766-9560
	Servizio clienti per clienti pubblici	06103 766-9555
	Centralino	06103 766-7000

Paese (Città) Codice d'accesso internaz. Prefisso del Paese Prefisso teleselettivo	Nome del settore o area di assistenza, sito Web e indirizzo di posta elettronica	Prefissi teleselettivi, numeri locali e numeri verdi
Grecia Prefisso internazionale: 00 Indicativo del Paese: 30	Sito Web: support.euro.dell.com Posta elettronica: support.euro.dell.com/gr/en/emailldell/ Supporto tecnico Supporto tecnico Gold Centralino Ufficio vendite Fax	080044149518 08844140083 2108129800 2108129800 2108129812
India	Supporto tecnico Ufficio vendite	1600 33 8045 1600 33 8044
Irlanda (Cherrywood) Prefisso internazionale: 16 Indicativo del Paese: 353 Prefisso teleselettivo: 1	Sito Web: support.euro.dell.com Posta elettronica: dell_direct_support@dell.com Supporto tecnico per l'Irlanda Supporto tecnico per il Regno Unito (telefonate solo dal Regno Unito) Servizio clienti per privati Servizio clienti per piccole aziende Assistenza clienti per il Regno Unito (telefonate solo dal Regno Unito) Servizio clienti per società Servizio clienti per società (telefonate solo dal Regno Unito) Ufficio vendite dell'Irlanda Ufficio vendite del Regno Unito (telefonate solo dal Regno Unito) Fax/Fax Vendite Centralino	1850 543 543 0870 908 0800 01 204 4014 01 204 4014 0870 906 0010 1850 200 982 0870 907 4499 01 204 4444 0870 907 4000 01 204 0103 01 204 4444

Paese (Città) Codice d'accesso internaz. Prefisso del Paese Prefisso teleselettivo	Nome del settore o area di assistenza, sito Web e indirizzo di posta elettronica	Prefissi teleselettivi, numeri locali e numeri verdi
Italia (Milano) Prefisso internazionale: 00 Indicativo del Paese: 39 Prefisso teleselettivo: 02	Sito Web: support.euro.dell.com	
	Posta elettronica: support.euro.dell.com/it/it/emaildell/	
	Privati e piccole aziende	
	Supporto tecnico	02 577 826 90
	Servizio clienti	02 696 821 14
	Fax	02 696 821 13
	Centralino	02 696 821 12
	Società	
	Supporto tecnico	02 577 826 90
	Servizio clienti	02 577 825 55
	Fax	02 575 035 30
	Centralino	02 577 821
	Lussemburgo Prefisso internazionale: 00 Indicativo del Paese: 352	Sito Web: support.euro.dell.com
Posta elettronica: tech_be@dell.com		
Supporto tecnico (Bruxelles, Belgio)		3420808075
Ufficio vendite a privati e piccole aziende (Bruxelles, Belgio)		numero verde: 080016884
Ufficio vendite a società (Bruxelles, Belgio)		02 481 91 00
Servizio clienti (Bruxelles, Belgio)		02 481 91 19
Fax (Bruxelles, Belgio)		02 481 92 99
Centralino (Bruxelles, Belgio)	02 481 91 00	
Messico Prefisso internazionale: 00 Indicativo del Paese: 52	Supporto tecnico clienti	1-877-384-8979
		o 1-877-269-3383
	Ufficio vendite	50-81-8800
		o 1-800-888-3355
	Servizio clienti	1-877-384-8979
		o 1-877-269-3383
Principale	50-81-8800	
	o 1-800-888-3355	

Paese (Città) Codice d'accesso internaz. Prefisso del Paese Prefisso teleselettivo	Nome del settore o area di assistenza, sito Web e indirizzo di posta elettronica	Prefissi teleselettivi, numeri locali e numeri verdi
Norvegia (Lysaker) Prefisso internazionale: 00 Indicativo del Paese: 47	Sito Web: support.euro.dell.com	
	Supporto di posta elettronica (computer portatili): nor_nbk_support@dell.com	
	Supporto di posta elettronica (computer desktop): nor_support@dell.com	
	Supporto di posta elettronica (server): nordic_server_support@dell.com	
	Supporto tecnico	671 16882
	Servizio rapporti clienti	671 17514
	Servizio clienti per privati e piccole aziende	23162298
	Centralino	671 16800
	Centralino del fax	671 16865
Olanda (Amsterdam) Prefisso internazionale: 00 Indicativo del Paese: 31 Prefisso teleselettivo: 20	Sito Web: support.euro.dell.com	
	Posta elettronica (supporto tecnico): (Enterprise): nl_server_support@dell.com (Latitude): nl_latitude_support@dell.com (Inspiron): nl_inspiron_support@dell.com (Dimension): nl_dimension_support@dell.com (OptiPlex): nl_optiplex_support@dell.com (Dell Precision): nl_workstation_support@dell.com	
	Supporto tecnico	020 674 45 00
	Supporto tecnico via fax	020 674 47 66
	Servizio clienti per privati e piccole aziende	020 674 42 00
	Servizio rapporti clienti	020 674 4325
	Ufficio vendite a privati e piccole aziende	020 674 55 00
	Ufficio vendite (relazioni)	020 674 50 00
	Ufficio vendite via fax a privati e piccole aziende	020 674 47 75
	Fax ufficio vendite (relazioni)	020 674 47 50
	Centralino	020 674 50 00
	Fax del centralino	020 674 47 50

Paese (Città) Codice d'accesso internaz. Prefisso del Paese Prefisso teleselettivo	Nome del settore o area di assistenza, sito Web e indirizzo di posta elettronica	Prefissi teleselettivi, numeri locali e numeri verdi
Polonia (Varsavia)	Sito Web: support.euro.dell.com	
Prefisso internazionale: 011	Posta elettronica: pl_support@dell.com	
Indicativo del Paese: 48	Telefono servizio clienti	57 95 700
Prefisso teleselettivo: 22	Servizio clienti	57 95 999
	Ufficio vendite	57 95 999
	Fax servizio clienti	57 95 806
	Fax reception	57 95 998
	Centralino	57 95 999
Portogallo	Sito Web: support.euro.dell.com	
Prefisso internazionale: 00	Posta elettronica: support.euro.dell.com/pt/en/emailldell/	
Indicativo del Paese: 351	Supporto tecnico	707200149
	Servizio clienti	1 800 300413
	Ufficio vendite	800 300 410 o 800 300 411 o 800 300 412 o 21 422 07 10
	Fax	21 424 01 12
Portorico	Supporto generale	1-800-805-7545
Singapore (Singapore)	Supporto tecnico	numero verde:1 800 6011 051
Prefisso internazionale: 005	Servizio clienti (Penang, Malesia)	604 633 4949
Indicativo del Paese: 65	Operazioni di vendita	numero verde:1 800 6011 054
	Ufficio vendite a società	numero verde:1 800 6011 053

Paese (Città) Codice d'accesso internaz. Prefisso del Paese Prefisso teleselettivo	Nome del settore o area di assistenza, sito Web e indirizzo di posta elettronica	Prefissi teleselettivi, numeri locali e numeri verdi
Spagna (Madrid)	Sito Web: support.euro.dell.com	
Prefisso internazionale: 00	Posta elet.: support.euro.dell.com/es/es/emaildell/	
Indicativo del Paese: 34	Privati e piccole aziende	
Prefisso teleselettivo: 91	Supporto tecnico	902 100 130
	Servizio clienti	902 118 540
	Ufficio vendite	902 118 541
	Centralino	902 118 541
	Fax	902 118 539
	Società	
	Supporto tecnico	902 100 130
	Servizio clienti	902 118 546
	Centralino	91 722 92 00
	Fax	91 722 95 83
Svezia (Upplands Vasby)	Sito Web: support.euro.dell.com	
Prefisso internazionale: 00	Posta elettronica: swe_support@dell.com	
Indicativo del Paese: 46	Posta elettronica del supporto per Latitude e Inspiron: Swe-nbk_kats@dell.com	
Prefisso teleselettivo: 8	Posta elet. del supporto per OptiPlex: Swe_kats@dell.com	
	Posta elettronica del supporto per server: Nordic_server_support@dell.com	
	Supporto tecnico	08 590 05 199
	Servizio rapporti clienti	08 590 05 642
	Servizio clienti per privati e piccole aziende	08 587 70 527
	Supporto al programma di acquisto per i dipendenti (Employee Purchase Program, EPP)	20 140 14 44
	Supporto tecnico via fax	08 590 05 594
	Ufficio vendite	08 590 05 185

Paese (Città) Codice d'accesso internaz. Prefisso del Paese Prefisso teleselettivo	Nome del settore o area di assistenza, sito Web e indirizzo di posta elettronica	Prefissi teleselettivi, numeri locali e numeri verdi
Svizzera (Ginevra)	Sito Web: support.euro.dell.com	
Prefisso internazionale: 00	Posta elettronica: swisstech@dell.com	
Indicativo del Paese: 41	Posta elettronica per HSB e clienti aziendali di lingua francese: support.euro.dell.com/ch/fr/emaildell/	
Prefisso teleselettivo: 22	Supporto tecnico (privati e piccole aziende)	0844 811 411
	Supporto tecnico per società	0844 822 844
	Servizio clienti (privati e piccole aziende)	0848 802 202
	Servizio clienti (società)	0848 821 721
	Fax	022 799 01 90
	Centralino	022 799 01 01

Paese (Città) Codice d'accesso internaz. Prefisso del Paese Prefisso teleselettivo	Nome del settore o area di assistenza, sito Web e indirizzo di posta elettronica	Prefissi teleselettivi, numeri locali e numeri verdi
U.S.A. (Austin, Texas) Prefisso internazionale: 011 Indicativo del Paese: 1	Servizio automatizzato per lo stato degli ordini AutoTech (computer portatili e desktop) Al consumo (privati e uffici privati) Supporto tecnico Servizio clienti Assistenza e supporto DellNet™	numero verde: 1-800-433-9014 numero verde: 1-800-247-9362 numero verde: 1-800-624-9896 numero verde: 1-800-624-9897 numero verde: 1-877-Dellnet (1-877-335-5638)
	Clienti del programma di acquisto per i dipendenti (Employee Purchase Program, EPP) Sito Web per i servizi finanziari: www.dellfinancialservices.com Servizi finanziari (leasing/crediti) Servizi finanziari (Dell Preferred Accounts [DPA]-Account preferiti di Dell)	numero verde: 1-800-695-8133 numero verde: 1-877-577-3355 numero verde: 1-800-283-2210
	Aziende Assistenza tecnica clienti e supporto tecnico Clienti del programma di acquisto per i dipendenti (Employee Purchase Program, EPP) Supporto tecnico per i proiettori Pubblico (governo, istruzione e sanità) Assistenza tecnica clienti e supporto tecnico Clienti del programma di acquisto per i dipendenti (Employee Purchase Program, EPP) Ufficio vendite Dell	numero verde: 1-800-822-8965 numero verde: 1-800-695-8133 numero verde: 1-877-459-7298 numero verde: 1-800-456-3355 numero verde: 1-800-234-1490 numero verde: 1-800-289-3355 o num. verde: 1-800-879-3355
	Dell Outlet Store (computer rimessi a nuovo dalla Dell) Ufficio vendite di software e di periferiche Ufficio vendite di parti di ricambio Ufficio assistenza estesa e vendite in garanzia Fax Servizi Dell per utenti con problemi di udito o di linguaggio	numero verde: 1-888-798-7561 numero verde: 1-800-671-3355 numero verde: 1-800-357-3355 numero verde: 1-800-247-4618 numero verde: 1-800-727-8320 num. verde: 1-877-DELLTY (1-877-335-5889)

Contratto di licenza software Dell™

Il presente è un contratto legale tra l'utente e Dell Products, L.P. ("Dell"). Questo contratto copre tutto il software distribuito col prodotto Dell, per cui non esiste alcun contratto di licenza separato tra l'utente e il produttore o produttore del software (collettivamente il "Software"). Aprendo o rompendo il sigillo sui pacchetti del Software, installando o scaricando il Software, oppure utilizzando il Software che è stato precaricato o incorporato nel suo computer, l'utente riconosce di essere vincolato dalle clausole di questo contratto. Se non accetta tali clausole, l'utente dovrà restituire prontamente tutti gli elementi del Software (dischi, materiali scritti e confezione) ed eliminare l'eventuale software precaricato o incorporato.

L'utente può utilizzare una sola copia del Software su un solo computer alla volta. Se ha più licenze per il Software, può utilizzare un numero di copie pari al numero di licenze, in qualsiasi momento. Per "utilizzare" s'intende il caricamento del Software in memoria temporanea o permanente sul computer. L'installazione su un server di rete esclusivamente per la distribuzione ad altri computer non costituisce "utilizzo" se (ma solo se) l'utente dispone di una licenza separata per ciascun computer a cui il Software è distribuito. L'utente deve accertarsi che il numero di persone che utilizzano il Software installato su un server di rete non superi il numero di licenze di cui dispone. Se il numero di utenti del Software installato su un server di rete supera il numero di licenze, l'utente deve acquistare altre licenze fino a quando il numero di licenze non sia uguale al numero di utenti prima di consentire ad altri utenti di utilizzare il Software. Se l'utente è un cliente commerciale di Dell o un dipendente di Dell, con la presente concede a Dell, oppure ad un agente selezionato da Dell, il diritto di eseguire una revisione del suo utilizzo del Software durante il normale orario d'ufficio, accetta di cooperare con Dell in tale revisione e accetta di fornire a Dell tutte le registrazioni ragionevolmente correlate al proprio utilizzo del Software. La revisione sarà limitata alla verifica della conformità alle clausole di questo contratto.

Il Software è protetto dalle leggi sul copyright degli Stati Uniti e da trattati internazionali. L'utente può eseguire una sola copia del Software, esclusivamente a fini di copia di riserva o di archiviazione, oppure trasferirla ad un singolo disco rigido, purché si conservi l'originale esclusivamente a fini di copia di riserva o di archiviazione. Non è consentito noleggiare o concedere in leasing il Software, né copiare i materiali scritti di accompagnamento del Software, ma è consentito trasferire il Software e tutti i materiali di accompagnamento in maniera permanente se non si conserva alcuna copia e il destinatario accetta le clausole relative. Qualsiasi trasferimento deve includere l'aggiornamento più recente e tutte le versioni precedenti. Non è consentito eseguire la decodificazione, la decompilazione o il disassemblaggio del Software. Se la confezione che accompagna il computer contiene compact disc, dischi da 3,5" e/o da 5,25", è consentito utilizzare solo i dischi appropriati per il computer. Non è consentito utilizzare i dischi su un altro computer o su una rete, né affittarli, noleggiarli, concederli in leasing o trasferirli ad un altro utente, eccetto quanto permesso da questo contratto.

Garanzia limitata

Dell garantisce che i dischi del Software saranno esenti da difetti nei materiali e nella manodopera, in condizioni di utilizzo normale, per novanta (90) giorni a partire dalla data di ricezione. Questa garanzia è limitata all'utente e non è trasferibile. Eventuali garanzie implicite sono limitate a novanta (90) giorni dalla data di ricezione del Software. Alcune giurisdizioni non consentono limitazioni alla durata di una garanzia implicita, quindi questa limitazione potrebbe non essere applicabile al caso specifico. L'intera responsabilità di Dell e dei suoi fornitori, e il rimedio esclusivo per l'utente, sarà (a) la restituzione del prezzo versato per il Software o (b) la sostituzione di eventuali dischi che non soddisfino questa garanzia, che siano inviati a Dell con un numero di autorizzazione alla restituzione, a spese e a rischio dell'utente. Questa garanzia limitata è annullata se eventuali danni al disco sono conseguenza di incidenti, abusi, applicazioni improprie o operazioni di assistenza o di modifica da parte di persone diverse da Dell. Eventuali dischi di sostituzione sono garantiti per il periodo più lungo tra il restante periodo della garanzia originale e trenta (30) giorni.

Dell NON garantisce che le funzioni del Software soddisfino i requisiti o che il funzionamento del Software sia ininterrotto o esente da errori. L'utente si assume la responsabilità della selezione del Software per ottenere i risultati previsti e dell'utilizzo e dei risultati ottenuti dal Software.

DELL, PER PROPRIO CONTO E PER CONTO DEI SUOI FORNITORI, DISCONOSCE TUTTE LE ALTRE GARANZIE, ESPLICITE O IMPLICITE, INCLUSE SENZA LIMITAZIONE LE GARANZIE IMPLICITE DI COMMERCIALIZZABILITÀ E IDONEITÀ PER SCOPI PARTICOLARI, PER IL SOFTWARE E PER TUTTI I MATERIALI DI ACCOMPAGNAMENTO. Questa garanzia limitata fornisce all'utente specifici diritti legali; è possibile che l'utente ne abbia altri, variabili da giurisdizione a giurisdizione.

IN NESSUN CASO DELL O I SUOI FORNITORI POTRANNO ESSERE RITENUTI RESPONSABILI DI QUALSIASI DANNO DI QUALSIASI NATURA (INCLUSI, SENZA LIMITAZIONE, DANNI PER PERDITA DI PROFITTI AZIENDALI, INTERRUZIONE DELLE ATTIVITÀ, PERDITA DI INFORMAZIONI AZIENDALI O ALTRE PERDITE PECUNIARIE) DERIVANTI DALL'UTILIZZO O DALL'INCAPACITÀ DI UTILIZZARE IL SOFTWARE, ANCHE SE INFORMATI DELLA POSSIBILITÀ DI TALI DANNI. Poiché alcune giurisdizioni non consentono l'esclusione o la limitazione della responsabilità di danni conseguenti o accidentali, la limitazione di cui sopra potrebbe non essere applicabile.

Diritti limitati del governo U.S.A.

Il software e la documentazione sono "articoli commerciali" come tale termine è definito al 48 C.F.R. 2.101, comprendente "software per computer commerciali" e "documentazione di software per computer commerciali" come tali termini sono utilizzati in 48 C.F.R. 12.212. Conformemente a 48 C.F.R. 12.212 e 48 C.F.R. da 227.7202-1 a 227.7202-4, tutti gli utenti finali del Governo U.S.A. acquisiscono il software e la documentazione con i soli diritti stabiliti nella presente. Il contraente/produttore è Dell Products, L.P., One Dell Way, Round Rock, Texas 78682 (USA).

Generali

Questa licenza ha efficacia fino alla sua cessazione. Termina alle condizioni stabilite in precedenza o se l'utente non rispetta una delle sue clausole. Alla cessazione, l'utente accetta che il Software e i materiali di accompagnamento, nonché tutte le copie relative, siano distrutti. Questo contratto è governato dalle leggi dello Stato del Texas. Ciascuna disposizione di questo contratto è separabile. Se una disposizione risultasse essere non applicabile, questa conclusione non influenzerebbe l'applicabilità delle rimanenti disposizioni, clausole o condizioni di questo contratto. Questo contratto è vincolante per successori e assegnatari. Dell accetta e l'utente accetta di rinunciare, nell'ambito massimo permesso dalla legge, a qualsiasi diritto ad un processo relativo al Software o a questo contratto. Poiché questa rinuncia potrebbe non essere efficace in alcune giurisdizioni, questa rinuncia potrebbe non essere applicabile all'utente. L'utente riconosce di aver letto questo contratto, di comprenderlo, accetta di essere vincolato dalle sue clausole e che questa sia la dichiarazione completa ed esclusiva del contratto tra l'utente e Dell relativamente al Software.

Indice

A

- A4, caricamento, 37, 41, 45
- A5, caricamento, 37, 42, 45
- accensione della stampante, 49
- altezza massima della risma, vassoi 1, 2 e 3., 43
- applicazione di una mascherina, 15
- applicazioni software
 - disinstallazione, 52
 - monitor di stato, 51
 - profilo driver, 53
 - riordino del toner, 51
 - stato di stampa, 51
 - utilità di configurazione della stampante locale, 52

B

- B5, caricamento, 37, 42, 45
- buste, caricamento, 38, 45

C

- caricamento
 - buste, 37, 45
 - carta
 - A4, 37, 45

- A5, 37, 45
- B5, 37, 45
- carta intestata, 37, 45
- Executive, 37, 45
- Legal, 39, 41, 45
- Letter, 37, 45
- cartoncini, 37, 45
- lucidi, 37, 45
- vassoi 1, 2 e 3, 36

- carta intestata, caricamento, 37, 42, 45
- cartoncini, caricamento, 37
- cavi, alimentazione, 49
- condivisione della stampante, 59

D

- disimballaggio, stampante, 14
- disinstallazione del software, 52
- disinstallazione del software della stampante, uso, 52
- driver, installazione, 53

E

- Executive, caricamento, 37, 42, 45

F

- finestra Riordina toner, uso, 51
- finestra Stato di stampa, uso, 51

I

- informazioni sulla sicurezza, 7
- installazione
 - driver per stampante, 53
 - uso di Windows 2000, 55
 - uso di Windows 98, 57
 - uso di Windows Me, 56
 - uso di Windows NT, 57
 - uso di Windows XP, 54
 - memoria Flash, 29
 - memoria stampante, 29
 - schede di memoria, 29

L

- Legal, caricamento, 39, 41, 45
- Letter, caricamento, 37, 45
- lucidi, caricamento, 37, 45

M

mascherina, applicazione, 15
materiali di consumo,
ordinazione, 2
memoria Flash,
installazione, 29
monitor di stato, uso, 51

O

ordinazione di materiali di
consumo, 2

P

pagina delle impostazioni dei
menu, stampa, 66
piastra metallica,
reinstallazione, 31
profilo driver, uso, 53

R

reinstallazione, piastra
metallica, 31
risma, altezza massima
vassoi 1, 2, 3, 43

S

schede di memoria
Flash, 29
installazione, 29

schede opzionali,
memoria, 29
stampa, pagina delle
impostazioni dei
menu, 66
stampante
accensione della
stampante, 49
condivisione, 59
disimballaggio, 14
memoria, 29

T

toner, ordinazione, 2

U

utilità di configurazione della
stampante locale, uso, 52

W

Windows 2000, driver, 55
Windows 98, driver, 57
Windows Me, driver, 56
Windows NT, driver, 57
Windows XP, driver, 54

